



## Vokiečių valiutos reforma nuskriaudė Vokietijos lietuvius

Sekmadienį kovo 5 d. oficialiai paskelbtas D-markės užvertinimas (kurso pakėlimas lyginant su JAV doleriais) maždaug 5-iais nuosimėiais markės vertę, tiesa, pakėlė, bet Vokietijoje gyvena lietuviai ir lietuviškos institucijos taja reforma liko nuskriausti. Pervėdimai iš JAV-ju ir kitų kraštų (aukų ir kitokio pavidalo perlaidų) nuo tos dienos duos gavėjams maždaug penkius nuosimėius mažiau markių, negu iki šiol. Be atskirų lietuvių, šio nuostolio bus paliesti ir tokios lietuviškos institucijos kaip VLIKo Vykdomoji Taryba ir ELTOS institucija, BALFas, Lietuvių Vasario 16-sios gimnazija ir kitos. Reikia tikėtis, kad Amerikos lietuviai ir jų institucijos, kurie daro įvairius pervedimus arba šiaip aukomis selpia Vokietijos lietuvius, į tą naują reikšmę atsizvelgs ir skirtingą stengsis kaip nors išlyginti. — Čia dar pateikiame naujuosius valiutų kursus:

1 JAV doleris 4, - DM; 100 belgų frankų 8, - DM; 100 danų kronų 57,91 DM; 100 prancūzų naujų frankų 81,01 DM; 1 anglų svaras 11,20 DM; 1000 italų lirų 6,40 DM; 100 olandų guldenų 105,26 DM; 100 norvegų kronų 56, - DM; 100 austrų šilingų 15,38 DM; 100 švedų kronų 77,32 DM; 100 šveicarių frankų 91,47 DM; 100 ispanų pesetų 6,66 DM; 100 turkų svarų 41,44 DM. Žinoma, reikia turėti galvoje, kad parduodant

svetimą valiutą gaunama mažesni kursa, o perkant reikia mokėti didesni. Bet skirtumas neizygius.

### Deveikis rašo iš Arizonos

SCOTTSVILLE, Ariz. — Kai Chicago palikau, ten visur dar baltavo sniegas, ir tą pačią dieną vakarop jau buvau Tucson ir Phoenix, Arizonoj, kur radau pilną vasarą su daugiau kaip 80 laipsnių šilumos! Tokia vasara čia tesiasi diena iš dienos. Dienomis karšta, tik naktimis vėsu ir reikia gerai užsikloti. Nei sniego, nei lietaus čia neteko matyti, bet žolynai puikiai auga.

Laiką leidžiu lengvai, saulėje kepinuosi, bet slogos dar ne-nusikračiau. Šį šeštadienį, kovo 18 d. čia didelės iškilmės — 50 metų nuo Roosevelt Dam (tvenkinio) pastatymo. Tikisi turėti daug žmonių. Ir čia tikiuosi sutikti ką nors iš pažįstamų, nes šiaip be savų pažįstamų čia tikras nuobodumas.

Tikra laimė, kad gaunu Naujienas, tai bent žinau, ką darsi Chicagoje ir mano Ciceroje. Kelias ne taip tolimas, bet paštas tai silpnai ateina. Šiandien yra antradienis, o Naujienas šeštadienio laidos tik popiet atnešė, bet ir tai gerai.

Tikiu, kad buvo šaunus Naujienų banketas. Ruoškitės Naujienų vasaros piknikui, o po trejetos metų turėsime Naujienų 50 metų jubiliejų. Ar sulauksime? Verta palaukti!

Sveikinu visus!

K. P. Deveikis



Trijų aukštų namas Chicagoje, kurs praėjusia savaitė, ketvirtadienį, darbininkams jį bagriaunant nuo viršaus, staiga visas sugriuvo. Iš trijų užgriautų darbininkų du mirė nespejus juos išgelbėti. Keliolika kitų darbininkų sužeista.

### Brighton Park

Graži tėvų komiteto vakarienė

Brighton Parko Lituanišinės klasės tėvų komiteto šio kovo 12 dieną suruošta vakarienė, parapijos mokyklos salėje, gerai pavyko. Salė buvo pilna tėvų ir svečių. Mamųčių supeštų užkandžių buvo net perdaug. Parapijos klebonas prel. D. H. Mozzeris savo kalboje prašė tėvų daugiau bendradarbiauti su mokykla ir padėti namuose vaikus geriau paruošti gyvenimui ir lietuviškosios klasės mokymui.

Tėvus sveikino LB švietimo Tarybos atstovas p. Tamulis ir Chicago apygardos pirmininkas p. J. Jasaitis, Apygardos valdybos narė švietimo reikalams B. Miniotaitė ir LB Brighton Parko atstovas St. Rauckinas.

Mokiniai, vadovaujant mokytojai S. Jonynienei, atliko gražią programą, o Brighton Parko lietuviai verslininkai suaukavo laimėtojams net 67 vertingas dovanas.

Kor.

NAUJIEOSE GALI RAŠYTI KIEKVIENAS IR APIE VISKĄ

### TRUMPAI

— *Nora Gugienė* kalbės šį pirmadienio vakarą per Sophie Barcus radijo WOPA. Kalbės skautų reikalais nuo 7 iki 8 val. vakaro šiandien, pirmadienį, kovo 20 d.

— *Vincas ir Ieva Bulauskai* atostogauja Floridoje, Miami. Džiaugiasi, kad pietuose oras labai gražus, šiltas. Jie tikisi ten praleisti dar bent porą savaitių.

— *B. Senkus*, pensininkas, gyv. šiaurinėje Chicago dalyje, 3553 Belden Ave., daždamas namą nusivertė nuo kopėčių ir nusilaužė koją. Jau apie savaitę gulį Walther Memorial ligoninėje, 1116 N. Kedzie Ave.

— *Chicago Lietuvos Operos solistai ir chorai*, operos dir. A. Kučūniui diriguojant, be atlyginimo, duos koncertą, kurio pelnas skiriamas Chicago Aukštesniosios Lituaniškos Mokyklai vadovėliams leisti. Koncertas, Č.A.L.M.-los Motinų Klubu ruošiamas, įvyks 1961 m. kovo 26 d. 3:30 v. p.p. Jaunimo Centre, Claremont Ave.

Biletai gaunami: "Marginiuose" 2511 W. 69 Str., PR 8-4584, pas Karvelį — 3322 S. Halsted St., YA 7-0677.

(Sk.)

### GARFIELD PARK

Garfield Parko Pašalpos klube

Pavasariui artėjant žmonės, kaip sakoma, pradeda pavasario liga sirgti, taigi ir gyviausios organizacijos veikla po stogu, svetainėse, pradeda apsilpti.

Garfield Parko Lietuvių Vyrių ir Moterų Pašalpos Klubu susirinkimas sekmadienį, kovo 12 d. nebuvo skaitlingas. Iš valdybos trūko tik užrašų rašlininkės, šiaip kiti visi dalyvavo ir susirinkimas vyko sklandžiai, rimtai ir vieningai.

Pirmininkas Jonas Jasaitis, atidarys susirinkimą, priminė, kad yra mirusi klubo narė Anna Ladyga ir paprašė atsistojimu pagerbti velionę. Klubo taisyklė yra tokia, kad mirusiam nariui duodama gėlių, tad Annai Ladyginei nuo klubo buvo nupirktas gražus vainikas.

Nežinia, kas pasidarė. Kas tai apsvirtė. Kaip pirmą būdavo, tai sirgdavo klubo vyrai, net ir mirdavo. Dabar gi klubietės pradėjo nelabosios ligos kamuoti. Jau daugiau kaip 2 mėnesiai serga trys klubo narės: Elzbieta Mackus, jau trys mėnesiai; Melvina Evun irgi tiek; trečioji Silvia Chaplinskas. — Ją irgi liga kamuoja. Klubas visoms tinki greičiausiai pasveiktų ir sutvirtėti.

Šiaip daugiau didesnių svarbesnių reikalų nebuvo ir pirmininkas uždarė klubo susirinkimą, primindamas na-

riams, kad pasirūpintų atlikti savo pareigas.

Taip ir baigėsi trumpas, bet smagus susirinkimas. Sekantis susirinkimas, rodos, bus paskutinis prieš vasaros atostogas.

J. J. P.

### KIAULYSTĖ

Svariai apsirėngęs poniškos išvaizdos vyras užėina į kelintos rūšies restoraną ir, pradėjęs sėstis prie stalo, staiga pamato, kad baisiai nešvarus, pašoka ir, pasišaukęs šeiminką, rėkia:

— Žiūrėk, kokia pas tamsta švara! Aš gi ne kiaulė prie tokio stalo valgyti.

Šeiminkas: Prašau atleisti, ponas, bet kodėl iš sykio nepasisakėte!

PIRKITE JAV TAUPYMO BONUS

**MOVING** **APDRAUSTAS PERKRAUSTYMAS** **MOVING**  
IS TOLI IR ARTI  
Nauji dideli trukai - Naujaisi krovimo traukiai  
Slygi metu patyrimas - Plius ir savitogas potaunavimas  
**JUOZAS NAUJOKAITIS**  
2022 W. 69th Chicago 36 Ill. Tel. Wablibrook 5-9209

## Uncle Sam, your bank, and you



How this 20-year-old partnership helps keep America strong

Since May 1941, America's banks have sold nearly 2 billion separate U.S. Savings Bonds at no cost to the Government or the taxpayers.

Why have the nation's banks and bankers carried on this vast project of information, service, and issuance of U.S. Savings Bonds?

A winning team. For one reason, the Bond Program and the Banking business have grown together. Hand in hand, they've helped make Americans the savingest people in the world. Another thing bankers are interested in: Bond dollars help keep America strong. A good reason for the banking business or any business to get behind the Bond program.

What you buy at the Bond window. Savings Bonds are guaranteed to grow: \$18.75 becomes \$25 in 7 years, 9 months, and grows to \$36.25 in another 10 years. If they're lost or destroyed, the Treasury Department replaces them free. Buy and hold U.S. Savings Bonds—for the things you want, and the Peace to enjoy them.

"America's Banks are proud to be part of the Bond Program,"

says Carl A. Binson, President, Valley National Bank, Phoenix, Arizona, and President, American Bankers Association.

"We believe it is good for America as an economic stabilizer; it is good for the individual and the community; and it is good for banking. The promotion of Savings Bonds has helped to make savers out of non-savers, to revitalize the American tradition of thrift, and to build

savings in all forms to record levels.

"The American Bankers Association congratulates the Nation and the public on the 20-year success story of the U.S. Savings Bonds Program, and pledges its vigorous support."

Carl A. Binson



You save more than money with

## U.S. Savings Bonds

YOUR NAME HERE

For 20 years America's newspapers have published Savings Bonds ads at no cost to the Government. The Treasury Department is grateful to The Advertising Council and this newspaper for their patriotic support.

NAUJENOS  
1739 So. Halsted Street Chicago 8, Illinois



1 - NAUJENOS, CHICAGO 8, ILL.  
— MONDAY, MARCH 20, 1961

**MOKAM AUKŠTUS DIVIDENDUS**  
VISOMS TAUPYMO SASKAITOMS  
Indėliai apdrausti iki \$10,000.00  
Duodame paskolas už namus nuo vienerių iki dvidešimties metų  
lengvais mėnesiniais lėmokėjimais.  
**BRIGHTON SAVINGS AND LOAN ASS'N.**  
4071 ARCHER AVENUE, CHICAGO, ILL.  
LAfayette 3-8248  
Sekretorius CHARLES ZEKAS  
Valandos: Kasdien nuo 9 ryto iki 4:30 po pietų. Ketvirtadieniais  
nuo 9 ryto iki 8 val. vakaro. Trečiądieniais uždaryta.

**dovanos** ★  
**taupytojams** ★

**PADEJUS \$500.00 AR DAUGIAU KOVO IR BALANDZIO MEN., DUODAME ŠIĄ DOVANĄ**

KAS DU MĖNESIAI DUODAMOS VIS NAUJOS DOVANOS

**5 1/4%** mokame už ilgalaikes taupmenas!

**DARBO VALANDOS:**  
pirm. 9 iki 8 v. v.  
antr. 9 iki 5 v. v.  
trečiad. — uždaryta  
ketv. 9 iki 5 v. v.  
penkt. 9 iki 5 v. v.  
šešt. 9 iki 1 v. p.p.

**JOSEPH F. GRIBAUSKAS, vedėjas**

**ST. ANTHONY SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION**  
1447 S. 48th COURT, CICERO 50, ILL. / BI 2-1387, TO 3-8131

**TAUPYKITE LIETUVIŲ SOSTINĖS CENTRE**  
**CHICAGO SAVINGS BENDROVĖJE**

Pasidėkite santaupas į apdrausta, tvirtą finansinę įstaigą, visais atžvilgiais išbandytą per pastaruosius 30 metų. Negalėsite rasti patogesnės ir pelningesnės vietos. Puikiai išvengiamai, aukšti dividendai. Aldara tris vakarus savaitėje. Du dideli kiemai automobiliams pasistatyti. Nemokamai teikiame daug patarimų.

**KVIECIAME I**

**CHICAGO SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION**  
6245 So. Western Ave. Chicago 36, Illinois  
GRovehill 6-7575

ATDARA: Pirmadienį nuo 12 iki 8, antradienį nuo 9 iki 4, ketvirtadienį ir penktadienį nuo 9 iki 8. Trečiądienį uždaryta visą dieną, o šeštadienį nuo 9 iki 12:30 val. po pietų.

**GERIAUSIAS ANGLŲ KALBOS ŽODYNAS**

A. Lelio Angliškai-lietuviškas ir Lietuviškai-angliškasis žodynas yra plačiausias apimties ir praktiškiausias iš visų iki šio išėjusių žodynų.

Kito tokio plataus ir išsamaus žodyno artimu laiku nenumatoma išleisti. 1256 pusl. Abi daly vienijoje knygoje, įrištas stipriuose kietuose viršeliuose Kaina \$14.

Siųskite čekį arba money orderį:

**NAUJENOS, 1739 So. Halsted Street, Chicago 8, Illinois**

# "Garsinti Lietuvos vardą tarp kitataučių"

("Ateities" dvidešimtmečio proga)

"Sios organizacijos tikslas yra įkvėpti ir pažadinti lietuvišką dvasią lietuviškos kilmės amerikiečių jaunime, supažindinti juos su lietuvių liaudies papročiais tradicijomis ir menu, ypatingai pabrėžiant tautinius šokus, kaip vieną iš pagrindinių lietuviškojo meno aprašų, neskaitytą liaudies dainų, žaidimų ar išdirbinių. Ateities nariai ne tik patys susipažins su lietuviškomis tradicijomis, bet sieks lietuvių liaudies meno išpopuliarinimo, su tuo menu supažindindami nelietuviškos kilmės žmones".

Tokį tikslą įstatais sau užsibrėžė lietuviams ir svetimtautiams žinoma "Ateities" šokėjų grupė, šiais metais švenčianti savo gyvavimo 20 metų sukaktį. Kiekvienas tautietis, bent kiek dėmesio skirias lietuvių kultūriniam judėjimui, turės užpažinti, kad savo užsibrėžtą uždavinį "Ateities" iki šiol pasigėrėtina puikiai vykde.

Jeigu dvidešimt metų žmogaus gyvenime yra didelis ir reikšmingas laiko tarpas, tai organizacijai jis yra keleriopai reikšmingesnis. Pastatyta ant stiprių pamatų tokio amžiaus organizacija turi būti brandi, turtinga ir turtinga tradicijomis bei laimėjimais.

Tiek "Ateities" veiklą iš šalies stebėjusieji, tiek ir jos nariai savo per dvidešimt metų nuveiktais darbais ir atsiektais laimėjimais turi pagrindo džiaugtis ir didžiulius.

Per dvidešimt savo gyvavimo metų "Ateitis" pergyveno ir tamsių ir giedrių dienų, lygiai kaip tokiu pasitaiko ir kiekvieno žmogaus gyvenime.

"Ateities" brandulio kristalizuojimosi pradžia siekia 1938-40 metus, kada lietuviškasis į šį kraštą atvykęs jaunimas čia, Čikagoje, sukūrė organizaciją sau tikslu pasistačiusią palaikyti lietuviškus papročius, puoselėti dainos, šokio meną ir savąją kultūrą. 1941 metais ši organizacija pasivadino Ateitininkų draugove (nieko bendro neurinčia su pasaulėžiūrine Ateitininkų sąjunga jau tada veikusia Lietuvoje). Tuos metus "Ateitis" ir laiko savo oficialiais gimimo metais.

Pradžioje Ateitininkų draugovė turėjo ne tik tautinių šokių grupę, bet ir chorą. Jie statė lietuviškus vaidinimus ir nuolat buvo kviečiami pasirodyti kitataučių tarpe.

Pirmoji šokių mokytoja buvo Liucija Piliponytė-Zaikienė, Lietuvoje Pagėginose (1937-8) bagusi gimnaziją ir ten išmokus tautinių šokių. Draugovės organizatorius ir pirmasis jos vadovas — Antanas Skirius.

Karui prasidėjus dalis Ateitininkų draugovės vyrų buvo pašaukta į JAV kariuomenę. Draugovė šį pirmąjį kritišką periodą savo gyvenime ryžtingai ištempė ir neiširo. Draugovėn įsijungė ir Amerikoje gimęs lietuviškasis jaunimas.

Ateitininkai dažnai rodėsi karštesniam organizuojamose programose ar atstovavo lietuviškam šokiui ir dainai tarptauti-

niše šventėse. O antai jau 1943 metais Čikagos dienraščio Sun-Times surengtame Harvest Moon Festivalyje Ateitininkų draugovės atstovaujami lietuviai laimėjo pirmąją vietą.

Lietuviai Piliponytė išvykus Kalifornijon, grupės vadovo pareigas perėmė iš kariuomenės grįžęs Bruno Shotas, tautinių šokių išmokęs taipgi Lietuvoje, lankydamas Marijampolės Rygiškių Jono gimnaziją. Grupė gerokai sustiprino ir kiti kariņę prievole atlikę ir grįžę nariai.

1946 m. mokytoju buvo pakviestas vienas didžiausių lietuviškų taut. šokių populiarintojų Amerikoje Vytautas Beliajus. Jam vadovaujant draugovė pasivadino "Ateitis", priėmė savo konstituciją bei įstatus ir obalsiu pasirinko "Garsinti Lietuvos vardą tarp kitataučių". Tai buvo organizacijos žydėjimo metai. Atsitikdavo, kad reikėdavo net po kelis kartus savaitėje rodytis įvairiose amerikiečių ir kitataučių ruošiamose programose. Buvo dalyvauta tautinių šokių festivaliuose Kanadoj, St. Louis, Barringtone, Clevelande ir kitur.

1950 metais V. Beliajus susirgo. Mokytoju netekimas buvo antras smūgis "Ateičiai", tačiau dešimties metų patirtis ir atsiekti laimėjimai neleido šiam gražiam ir darbščiam būriui uždaryti. Šokėjams vadovauti vėl ėmėsi B. Shotas, o vėliau, 1954 m. buvo pakviesta Irena Šiltingienė, Lietuvoje buvusi kūno kultūros mokytoja ir dėsuosi tautinius šokus gimnazijose. Ji "Ateities" šokių repertuarą gerokai pertvarkė ir išpildymą išėdė daug gyvumo ir lankstumo.

Per visą čia kalbamą laiką, be jau minėtų asmenų, "Ateities" pirmininkais yra buvę: Jonas Buračas, Robertas Trenonis ir V. Samoška. Daug "Ateičiai" padėjo ir Lietuvos valstybės konsulo žmona Juzė Daužvardienė. Per ją būdavo gaunami kvietimai į programas muziejuose, mokyklose ir įvairiose suaugose. Amerikiečiams ji sklandžia anglų kalba aiškindavo lietuviškus papročius, jų šokių ir tautinių drabužių reikšmę bei prasmę, kas lietuviui yra ir ko jie siekia.

Savo nuolatinių bendradarbių, globėjų ar rėmėjų eilėse "Ateitis" turi visą eilę žinomų žmonių, gi savo nuveiktų darbų vainikan yra įpynę laimėjimų verty pasididžiavimo ir pagarbos.

Atsilankę į "Ateities" šokėjų ruošiamą 20 metų gyvavimo sukaččiai atžymėti koncertą, kuriu įvyks Lietuvių Auditorijoje balandžio 16 d., turėsime progos įsitikinti, kad ir šiandien "Ateitis" išliko jauna, gyvybinga ir kūrybiška. Ir tegu tokia ji lieka dar ilgas, ilgas metus.

Algis Kiršinas

PRIETELIAU, GERIAUSIA DOVANA SAVO DRAUGAMS — UZSAKYTI "NAUJIENAS"



Prezidentas John F. Kennedy spaudos konferencijoje pareiškė, kad jis pasiūlys Sovietams pradėti Rytu-Vakarų nusiginklavimo derybas neveliau kaip ruspiūčio mėnesi.

## KENOSHA, WIS. Gražiai paminėta Lietuvos šventė

Kenoshos Alto skyriaus rengtas Lietuvos nepriklausomybės, 16 vasario, minėjimas, š. m. vasario 26 d. buvo pradėtas šv. mišiomis, šv. Petro parapijos bažnyčioje. Mišias už Lietuvą ir tąja proga ypač gražų pamokslą pasakė kun. Albinas Spurgis, svečias iš Čikagos.

Pats šventės minėjimas prasidėjo 3 val. šv. Petro par. salėje. Kenoshos Alto sk. pirmininkas Juozas Kasputis, atidarė minėjimą, pakvietė Zenoną Lukauską prarvesti minėjimo programą. Į garbės prezidiumą buvo pakviesti Kenoshos miesto meras Eugene R. Hammond, prelatas Mykolas Krupavičius, Kenoshos par. klebonas kun. Antanas Miciūnas, kun. Albinas Spurgis ir Kenoshos Alto skyriaus pirmininkas Juozas Kasputis.

Kun. A. Miciūnas, MIC, sukalbė įvokaciją, o po to sekė Amerikos himnas. Tuoj po Amerikos himno Daina Skirmuntaitė perskaitė Wisconsin gubernatoriaus ir Kenoshos miesto mero išleistas proklamacijas Lietuvos nepriklausomybės šventės proga. Pakviestas tarti žodį Kenoshos meras p. Hammond, savo kalboje palietė dabartinę rusų okupuotą Lietuvos padėtį ir davė viltį, kad Lietuva savo laisvę vistic atgaus. Mero Hammond kalba buvo padaryta smarkiai plojimu. Po mero kalbos atėjo eilė tarti žodį ir pagrindiniam šventės prelegentui prel. Mykolui Krupavičiui. Prel. M. Krupavičius Kenoshoje ir iš viso Wisconsin pasirodė pirmą kartą, užtat ir minėjimui pasibaigus, dar ilgokai dauguma dalyvių neapleidė tuoj salės, bet stoviniavo prie barelio ir gurksnodami šį tą iš stiklinių bei stiklinių, dalinosi minėjimo įspūdžiais ir reikėdė pasitenkinimą minėjimo pasisekimu ir geru jo organizuotumu. Minėjimo pasisekime jautėsi

Skirmuntaitė. Po pagrindinės kalbos, minėjimo dalyviams buvo pasiūlytos rezolucijos JAV vyriausybės nariams, o taip pat ir Brazilijos prezidentui ir Užs. Reikalų Ministeriui. Rezolucijas angliskai skaitė Daina Skirmuntaitė ir lietuviškai Vytautas Janušonis. Rezolucijas minėjimo dalyviai vienbalsiai priėmė.

Po šito padarius pertraukėlę, salėje pasklido Br. Juškos suorganizuoti aukų rinkėjai. Ir reikia pasidžiaugti, kad šventės dalyviai nepagalėjo aukų Lietuvos laisvinimo reikalams. Į aukų rinkėjų lėkštes sukrito per penki šimtai dolerių, kas Kenoshoje reiškia beveik rekordą. Prasidėjo ir meninė dalis. P-lės Genės Kleveckaitės vedamas parapijos choras, labai gražiai padainavo "Pajūriais, pamariais" ir "Lietuviais esame mes gimę", Irena Vindasiūtė ir Regina Paulaitytė atliko gražų duetą. Visoms dainoms pritarė violončelė Judy Stuart ir smuikų Cathy Campbell. Dainos ir muzikos instrumentai sudarė labai gražią harmoniją. Čia jau p-lės Kleveckaitės nuopelnas. Jauze Milišaitė pasakė eileraštį. Programos užbaigai scenoje pasirodė gražūs tautiniai rūbais pasipuosę jaunimo būrelis, tai yra tautinių šokių grupė, Stasio Milišiaus vadovybėje. Jie pasoko keletą gražių tautinių šokių, už ką minėjimo dalyviai, reikėdami pasitenkinimą ir padėką, smarkiai paplojo.

Minėjimas baigtas visų dalyvių bendrai sugiedotu Lietuvos himnu. Baigmėje reikia pasakyti, kad šiais metais Lietuvos Nepriklausomybės paminėjimas Kenoshoje, buvo labai gražiai ir sklandžiai pravestas. Užtat ir minėjimui pasibaigus, dar ilgokai dauguma dalyvių neapleidė tuoj salės, bet stoviniavo prie barelio ir gurksnodami šį tą iš stiklinių bei stiklinių, dalinosi minėjimo įspūdžiais ir reikėdė pasitenkinimą minėjimo pasisekimu ir geru jo organizuotumu. Minėjimo pasisekime jautėsi

Kenoshos Alto skyriaus garbės pirmininko kun. Antano Miciūno, MIC, ir skyriaus pirmininko Juozas Kaspučio įdėtos pastangos, kad minėjimas būtų kiek galima, pagal Kenoshos sąlygas, įspūdingesnis.

Lietuvos laisvinimo reikalams aukojo:

20 dol. aukojo Juozas Kasputis.

Po 15 dol.: Liet. Bendr. Kenoshos apylinkė, Br. ir L. Juškai ir Al. ir Ona Šukiai.

Po 10 dol.: T. ir G. Baužai, Druktenis Jonas, Genys Jonas, Grigaliūnai Ig. ir St., Janušonai P. ir J., Jaras Alfonsas, Mykoliaičiai A. ir St., Navickas Antanas, Petravičius Jonas, Počiulis Stasys, Počiulis Jonas, Stankai R. ir G., ir Strasevičius Viktoras.

Po 5 dol.: Ališauskienė E., Bacevičius Stasys, Blazaviev Mr. & Mrs., Cereskienė Teklė, Darbutas Kostas, Gedgaudas Stasys, Genys Bronius, Gužauskas Stasys, Jankauskas Frank, Jara Antanas, Jara Bronius, Jaraite Rūta, Jurevičiai F. ir A., Kasperas Jonas, Kleveckaitė Genė, Lebeckienė Emilija, Milišauskas Jonas, Petravičius Vyngandas, Pocius Jurgis, Radžiūnas Juozas, Rakauskas Martynas, SLA 212 kuopa, Sister Aquenes, Sarauskienė Emilija, Šulskis Louis, Šumskaitė Teklė, Vadeiša Adolfas ir Valaitis Stasys.

Po 3 dol.: Donovan, Gedgaudai A. ir J., Skirmuntas V. ir kun. Spurgis A.

Po 2 dol.: Ališauskienė St., Andriulienė, Anevičius Vincas, Baltušis E., Borden P., Butkus Juozas, Juozaitis J., Kaminskaitė P., Kancis Mr. & Mrs., Lirgameris Z., Masilionis Jonas, Milišius B., Miniotas, Mitka J., Paukštelis Vytautas, Petrauskas, Petrušaitis P., Semanas St., kun. Uždavinys B., Vindašius P., Vindašius Paulius ir Žvirzdys Stasys.

Kiti aukojo po mažiau. Buvęs

1909



1961

Taupyk stipriausioje

CHICAGOS TAUPYMO BENDROVĖJE

4 1/4%

Turtas — \$30,000,000.00

Atsargos Fondas

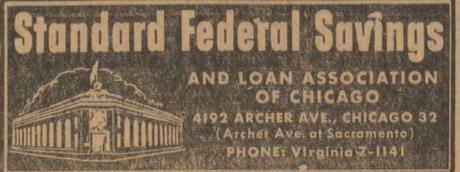
\$7,500,000.00

Dividendas mokamas visoms santaupoms

Justin Mackiewicz, Chairman of the Board

Justin Mackiewicz Jr., President

FREE PARKING



VALANDOS: Kasdien, įskaitant šešt. nuo 9 val. ryto iki 4 val. po pietų. Ketvirtadieniai nuo 9 val. ryto iki 8 val. vak. Treč. visai neatidarama.

4 1/4%

mokame už santaupas, padėtas investavimo saskaiton. Už paprastai saskaitoje laikomus pinigus mokame 4%.

Papildomą 6 vienetų PRIMROSE kepimo setą gališ atsinti iš šios įstaigos, padėję į savo taupymo saskaitą \$200 ar daugiau. Šią dovaną gali nešiti namo seni taupytojai ir taupymo saskaitas naujai atidariusieji. Namų šeimininkei šie indai yra pati vertingiausiaji dovana. Nelūkuriuokite!

## DISTRICT SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION

Albert J. Aukers, Prezidentas

3430 SO. HALSTED ST. CHICAGO 8, ILL. Cliffside 4-0104

VALANDOS: Pirmadieniai ir antradieniai nuo 9 iki 4, trečiadieniai neatidarama, ketvirtadieniai nuo 9 iki 8 v. v. penktadieniai nuo 9 iki 6 v. v., o šeštadieniai nuo 9 iki 1 v.

Planingas taupymas visada moka gerus

## DIVIDENDUS!

Nuo 1905 metų, t. y., nuo pirmos įsikūrimo dienos,

## MUTUAL FEDERAL SAVINGS

nuolat išmokėjo aukštus nuosimčius savo taupytojams

4 1/4%

Metinis dividendas už santaupas visose saskaitose!



PRADEKITE TAUPYTI ŠIANDIEN

Mutual

Federal Savings

and Loan Association

Chartered and Supervised by the United States Government

2202 West Cermak Road Chicago 8, Ill

Phone: Virginia 7-7747

JOHN J. KAZANAUSKAS, Pres.

GARSINKITĖS NAUJIENOSE

# INVEST IN UNIVEST

Current

Dividend Rate

PELNINGAS IR SAUGUS BŪDAS TAUPYTI

4 1/2% per annum

Effective April 1, 1960

UNIVERSAL SAVINGS

AND LOAN ASSOCIATION

1800 S. HALSTED STREET CHICAGO 8, ILL. Phone: Haymarket 1-3070.



All accounts insured to \$10,000 by an Agency of the United States Government.

Universal Investment Share Account

## CRANE SAVINGS AND Loan Association

B. B. PIETKIEWICZ, Pres.

2555 West 47th Street. Tel. Lafayette 3-1083

Nemokamai vieta automobiliams

4 1/4%

ON INVESTMENT ACCOUNTS

Gelioja nuo 1960 metų vasario 1 dienos.

Pinigai, įdėti prieš mėnesio 15 d. duoda dividendus už visą mėnesį.

Dividendai mokami sausio ir liepos 31 d.

VALANDOS: Pirmadien ir ketvirt. 9:00 ryto — 8:00 vakaro; Antradien ir penktadien 9:00 ryto — 8:00 vakaro; Šeštadieniai 9:00 ryto — 12:00 dienos. Trečiadieniai uždaryta.

NAUJIENOS  
THE LITHUANIAN NEWS

Published Daily Except Sunday by The Lithuanian News Publ. Co., Inc.  
1739 South Halsted Street, Chicago 8, Ill. HAYMARKET 1-6100

Entered as second-class matter March 7, 1914 at the Post Office at Chicago, Ill., under the Act of March 3, 1879.

Subscription Rates:  
In Chicago \$15.00 per year, \$8.00 per six months, \$4.00 per 3 months. In other USA localities and Canada \$13 per year, \$7.00 per six months, \$4.00 per three months.

10 cents per copy 10 c. on Saturday

Dienraščio kainos:  
Chicagoje ir priemiesčiuose  
metams \$15.00  
pusei metų \$8.00  
trims mėnesiams \$4.00  
vienam mėnesiui \$1.50

Kitose JAV vietose ir Kanadoje  
metams \$13.00  
pusei metų \$7.00  
trims mėnesiams \$4.00  
vienam mėnesiui \$1.25

Užsienioose  
metams \$18.00  
pusei metų \$8.00  
vienam mėnesiui \$1.50

Naujienuos eina kasdien, išskyrus sekmadienius, nuo 9 ryto iki 5 val. vakaro, šeštadieniais — iki 12-tos.

Indianos legislatūra be autoriteto

Indiana valstybėje (steite) įvyko nepaprastas dalykas: teismas padarė sprendimą, kad jos įstatymų leidimo įstaiga, Generalinė Asamblėja, nebepatvirtina.

Sprendimą padarė Viršesniojo (Superior) Teismo teisėjas John Linder Indianapolis, patenkindamas vieno valstybės atstovo prašymą. Teisėjo Linder sprendimas yra deklaracijos (pareiškimo) formoje.

Teisėjas pareiškė, kad tiek valstybės senatas, tiek atstovų butas nebepatvirtina galios veikti, nes jų nariai nesilaiko valstybės konstitucijos, kuri įsako kas šeši metai perdalinti rinkimų apygardas, o tokio perdalinio Indianoje nebuvo padaryta nuo 1921 metų.

Nuo to laiko per 40 metų gyventojų skaičiai atskirose apygardose labai pasikeitė; žmonės kėlėsi iš sodžiaus į miestus; miestų apygardose gyventojai sparčiai daugėjo, o sodžiaus srityse jų skaičius augo lėtai arba net mažėjo; bet atstovai ir senatoriai dar vis teberenkami pagal tą distriktų padalinimą, kuris buvo prarastas 1921 m.

Indianos General Assembly šiemet bandė išleisti naują apygardų perdalinimo ("reapportionment") įstatymą, bet tarp senato ir atstovų buvo kilo ginčų dėl įstatymo smulkumo, ginčas nebuvo išlygintas ir gubernatoriūs negalėjo duoti savo parašo po įstatymu. Viskas pasiliko, kaip buvo iki šiol.

Teisėjo pareiškimas sako, kad senatoriai ir atstovai sulaužė savo "šventą priesaiką" konstitucijai ir toliau nebepatvirtina autoriteto veikti. Bet legislatūros sesija pasibaigė; kita reguliari sesija tegalės būti suaukta tik 1963 m. Kaip Indianos valstybė iš šitos painiavos išsikapanos, nežino, tur būt, ne patys įstatymų leidėjai. Bet valstybė, žinoma, nepažaus. Vykdomosios vyriausybės organai (gubernatoriūs ir kabinetas), nėra suparalizuoti; miestų ir apskričių administracijos veikia, teismai taip pat. Tik valstybės įstatymų leidėjai nebegali leisti naujų įstatymų.

Šita teisinė krizė Indiana valstybėje rodo, kaip pasenusi tam tikrais atžvilgiais yra konstitucinė atskirų steitų santvarka. Kiekvienas steitas maždaug nusikopijavo federalinę konstituciją, nors jie nėra nepriklausomos valstybės; jų valdžios rūpinasi kone išimtinai tik aprėžtos srities reikalais. Daug reikalų liečia pirmoje vietoje miestų gyventojus, o miestai turi savo valdžias. Atskirų valstybių seimai (legislatūros) virto tabdžiais, trukdančiais socialinę ir politinę miestų pažangą.

Rinkimų apygardų perdalinimui priešinas ekonomiškai ir protiškaisti atsilikusių kaimo sričių atstovai. Ir, kaip matome iš Indianos pavyzdžio, jų obstrukcija sulaukia reikalingų pakeitimų vykdymą per eilę dešimtmečių.

JUOZAS JOKANTAS

NUO SKAPIŠKIO IKI CHICAGOS

Ilgį, vingiuoti ir erškečiuoti buvo senųjų ateivių keliai

6. Tas rusas pradėjo juoktis ir pasakė. "Jie nesuprato jūsų kalbos ir aplinkos, tad jiems ir pasirodė, kad laukiniai". Aš tada paaiškiniau, kad ten gyventojai bijo rusų, nes ten yra rusų policija, kuri tankiai žmones krato, tai žmonės juos pamatę ir slapstosi ir viską nuo jų slepia. Tada rusas pasakė, kad rusai yra tokia tauta, kuri įsi-vaizduoja, jog Rusija tai jau visas pasaulis, bet jie nežino ir žinoti neduoda, jog pasaulis yra labai platus ir jame yra daug valstybių ir skirtingų tautų, daug aukščiau už mus apsišvietusių. Jis dar pridūrė, kad visi Rusijos geležinkeliai yra išvesti ir pastatyti kitų karalysčių inžinierių ir darbininkų, kad Rusijos cerkvės ir viešbučiai yra pastatyti svetimų rankomis ir kapitalu. "Mes dabar didžiuojamės, kad gavome iš Amerikos naujas puikias audimo mašinas savo fabrikui ir patys matote, kokios jos skirtingos ir kokios modernios".

Tiesa, kalbėjo toliau tas rusas, galbūt mes stovime aukščiau už čia gyvenančius persus, totorius ir arabus, kurie per tūkstančius metų ne žingsnio pirmyn nėra pažengę, kuriems avies kailis ir aviakailio ke-

purė yra visas turtas ir jie patys, marškoniš apsimoturavę kaip prieš 1000 metų taip ir šiandien tebegyvena kalnuose išgaubiose skylėse. Bet ir pas mus darbininkų klasė tebėra toli atsilikusi nuo kitų šalių ir mūsų vaikai pasiilka bemoksliai. Tik kai sulaukia 20 metų, darbininko vaikas patenka į kariuomenę, bet ir ten koks tas mokymas. Naujokas nesuprastas komandos klaidingai apsisuka, uteroficeris (puskarininkis) priėjęs jo nepataišo, nepamoko, bet kerta per galvą, kad ir žaudai išsinarsto. Mūsų vaikai jaunystės dienas ir gyvastį dėl tėvynės aukoja, bet jiems nevalia šaligatviu eiti, turi eiti viduriu gatvės! O kokias nors generolo dukteris ar meilužė tai šunis šaligatviais vedžiojasi...

Sis tas apie vietinius gyventojus.

Man pačiam tuojau dingtelėjo, kad aš pats tokias vaizdas mačiau. Tiesa, ne čia Petrovske, bet ten Pietigorske tikrai matydavau turtingas poniusės dienos metu su šuniukais šaligatviais vaikščiojant, o kareivčius gatvės vidurio bruku einant. Artelėje būdavo visokių kalbų, ir apie visokius tikėjimus, ir apie visokias santvarkas, ir visų buvo viena mintis, kad Rusijoje sistema turi būti pakeista kitokia.

Per trumpą pagyvenimą Petrovske prie Kaspijos jūros neturėjau laiko nei progų daug vietinių dabavųjų gyvenimą stebėti. Tik pastebėjau, kad ten buvo kitokios tautybės, kurios turėjo visai kitokią kalbą ir

Socrealistų pastangos New Yorke

Šūvis be garso. — Paskaita be pastogės. — Muzika be instrumentu. — Užsimaskavimas be kaukės. — Neatrasta žioplesnio už save.

Dar apie tai, kas šnekama, bet nerašoma. Korespondencija kiek suvėluota. Didžiųjų pusnių metu buvo įkaitusi. Luktelta iki atvės. Šneka eina apie sausio 22 d. nelemtingą dieną. Dieną, kuri pradėdant šešta vakaro valanda turėjo virsti istorinė. Deja, šio ant uodegos nušė. Tiek įžangos žodžių.

Garsūs žurnalistas, fikšs be spaudos, nerimsta. Ir vėl naujai plačiai užsimojo. Nesėkmingai. Toks jau jo nevykusiai su-smaigstytas likimas.

Kartu su savo talkininkais-kolektyvu sumetė apšviesti New Yorko lietuvių įgūdį apie realizmą muzikoje. Paskaitėlė nekaltu turinio pajvairinta V. Strolios muzikos plokštelėmis. Paskaita strategiškai gerai apgalvota. Jei ir vieta numatyta užsimaskavimui atitinkama — The Baltic Freedom House. Vieta, kur susitenka "buržuazijos atgyvenusių liekanos", sniekinė šneka sakant. Čia sueina lietuviai, latviai, estai savus bendrus ir atskirus reikalus aptarti. Kam kiltų tokia klaidi mintis, kad čia pradėta socrealizmui kurti lizdas? Atsiprašome, ne socrealistų, o stačiai realistų iš muzikos plokštelių. Tikra nekaitybė!

O kodėl ne socrealistai — nekantrus skaitytojas suserims. Atsakymas vėliau.

Paskaita sumaniai pareklamuota. Pakvietimas vykęs. Ilustruotas. Spausdinimas daug kaštavo. Nesigalėta. Pajamų laukta keiseriškai daugiau negu išlaidos. Išpareigota susirinkusius klausovus pavaišinti. Imk ir eik. Seilė varva. Ana, Chicago vienam dienrašty net tilpo apie tai pranešimas. Pranešimas pasirasė mažytėmis raidėmis alm. Garsūs žurnalistas iš New Yorko kuklus vyras. Nėra šnekos.

Taigi, visa buvo numatyta, aptarta iki smulkmenų. Deja, nesėkmė! The Baltic Freedom House patalpą atsakė... ir vėl gal kokių parmazonų ir į juos panašių darbas. Nesupaisėsi. Dabar žiopių skaičius mažėja.

Paskaita ruošė ne bet kas — dar neišėjusio žurnal Fluxus kolektyvas. Žurnalas rašysius kultūros ir meno klausimais. Užsimojimas kuklus, nekaltas. Imk, vynok ir į kišenių dėk. Takai praminti. Strategija žinoma.

Kaip Lietuva buvo Maskvos apinasrių pamauta, tai Molotovo visam pasauliui pagrįmojo: Tik provokatoriai gali teigti, kad Maskva Lietuvą okupuojanti. Kaip raudonosios armijos pradėta Lietuvos žemė try-

ti, maskviniai šūkavo: tik buržuazijos išperos leidžia gaudus, kad Lietuva bus sukolchozinta. Niekas nesikėjo iš valstiečių žemės atimti. Kaip prasidėjo rinkimų komedija į laudies seimą, agitatoriams grasinančiai buvo įsakyta niekus nezaunyti, kad menamai Lietuva bus įjungta į sovietų Rusijos imperiją.

Visa ėjo gerai suplanuotai, nekaltai, be jokių kėsinių muisi į tai, kas buvo.

Socokolektyvas (ir vėl atsiprašome) — realistų kolektyvas, tiksliau — Fluxus kolektyvas savo užsomojimus pradėjo anų iš Maskvos pramintos strategijos takais, — sukta apgalvotai, nekaltu turiniu. — Bet kodėl pasirinkta toks pavadinimas — Fluxus? — gal kas neiškės.

Čia vieta anai armėno mįslei: — Mano širduži, ant sienos pakabinta ir nešnypsčia, atspėk kas? Atsakymo nesulaukus, armėnas: — Silkė! — Silkė? Silkė nešnypsčia, bet kas ją kabina ant sienos? Žiopy, kad tu neatspėtum! Čia ir atsakoma kodėl realizmas, o ne socrealizmas muzikoje, V. Strolios muzikos plokštelėmis pademonstruojant.

New Yorke dabar liežuvauijama, kad nuo pradžios to naujo kolektyvo atsiradimo jau jame esama dviejų srovių viena nuo kitos besislapstančių, bet dariniai besidarbuojančių. Viena jų esanti Lauryno iš Washingtono vadovaujama, o kita nežinia kam slapta tarnaujanti. Tai liežuvaivimas. Bet kaip kada liežuviai tiesą išpranašauja. T. J.

AKLŪJŲ TARPE

Praeivis meta akklam elgetai kvoterį į atkista kepurę, bet prameta pro šalį ir pinigėlis nurieda toliau, bet elgeta pašokęs jį pastveria beriedantį.

O-o, o aš maniau, kad tamsa aklas! — stebisi praeivis.

No, ne, aš tik pusvalandžiui pavaduoju savo aklą draugą.

O kur yra tavo aklašis draugas?

Jis pasiprašė jį paleisti į teatru, naujo filmo pamatyti.

NĖRA ISIMČIŲ

Ar tiki prietaru, kad nepareikia penktadienį tuoktis, nes ta diena reiškia nelaimingą moterystę? — Nesuprantu, kodėl manai, kad penktadienis yra kitokia diena?



Darbo sekretorius Arthur Goldberg (dešinėje) ir Minnesotos gubernatoriūs Anderson spaudos konferencijoje Duluth mieste. Goldberg atvyko iš Wisconsin valstybės, kur jis aplankė labiausiai nedarbo palietusias vietas. Minnesotoje Goldberg aplankys geležies rūdų kasyklas ir ten bandys daugiau patirti apie bedarbių padėtį.

"SKAIDRI LAISVĖS SAULĖ VĖL PAKILS"

(E) Apie didžiulį Lietuvos nepriklausomybės minėjimų Romoje buvo jau anksčiau pranešta. Platesnį pranešimą apie tą įspūdingą parengimą gavome iš savo bendradarbio labai pavėluotai. Tad čia duodame nors trumpą santrauką.

Lietuvos nepriklausomybės sukakties minėjimas buvo sujungtas su Lietuvos žemių suvienijimo į vieną valstybę 725 metų sukaktim. PLB Italijos krašto valdybos ruoštas minėjimo praėjo dideliu pasisekimu.

Specialias pamaldas už Lietuvą atlaikė St. Angela Marici instituto patalpose lietuvių tautos draugas kardinolas Giuseppe Pizzardo, pasakydamas ta proga ir pamokslą. Jis perdavė ir popiežiaus Jono XXIII sveikinimą lietuviams, pasirašytą kardinolo Tardini. Kardinolas savo pamokslė pagerbė ir lietuvių bendruomenės bei "ELTA-PRESS" veiklą. Pasitenkinimu konstatavo, kad naujai išrinktasis JAV prezidentas visuomet yra gnygs lietuvių tautos teises ir laisvę ir nepriklausomybę. Kardinolas ir pabaigą pareiškė: "Brangūs lietuviai! Esu tikras, kad skaidri laisvės saulė vėl pakils virš Jūsų tėvynės".

Sv. Kazimiero kolegijos choras sugiedojo giesmes, sukurtas okupuotoje Lietuvoje ir neseniai pasiekusias laisvąjį pasaulį. Po pamaldų įvyko oficialioji minėjimo dalis, dalyvaujant keliems šimtams. Sakė buvo papuosta Lietuvos, Vatikano ir Italijos vėlavomis. Svečius pasveikino krašto valdybos p-kas kun. V. Mincevičius. Čia vaizdžiai, Lietuvai labai palankią kalbą pasakė buv. Italijos užsienio reikalų ministeris, Liberalų partijos centro komite-

to narys, Messino universiteto rektorius prof. Gaetano Martino. Pabrėžė, kad lietuvių tautai jau senovėje atsilaukė prieš Rytų puolimus, atsilaukė prieš įvairius okupantus ir kolonialinius užkariautojus. Aštriai pasisakė prieš sovietinį kolonializmą, už Vakarų stiprėjimą ir vieningumą. Iš lietuvių pusės šis žymus valstybininkas (kuris yra ir Italijos spec. delegacijos Jungtinėse Tautose p-kas) buvo prašomas, kad Jungtinėse Tautose palaikytų lietuvių tautos laisvės reikalą.

Buvo perskaityta eilė sveikinimų — žymių valstybininkų, parlamentarų, diplomatų, politikų, aukštųjų kariškių ir kt. Gražiai pavyko po oficialios dalies ir lietuviškos muzikos koncertas. Dar pažymėtinas ir iškilmingas priėmimas, kuriame dalyvavo daug žymių asmenų. Italijos radijas ir Free Europe radijas, be to Italijos televizija perdavė būdingesnius minėjimo momentus tą pačią dieną. O italų spauda, kaip niekad anksčiau, plačiai paminėjo Lietuvos nepriklausomybės sukaktį. Žodžiu, Lietuvos laisvės reikalas plačiai nuaidėjo per visą Italiją.

PRIETARINGUMAS

Surengė miesto "raugija pikniką pas fermerį ir nuvažiuoja dideliu būriu. Eina poia Vainorienė su savo dukra Mimi naminių gyvulių pamatyti ir, jau beinanant per bandodarį, iš žolyno katėdama išbėgo višta.

— Einu lažybų, kad ta višta čia žolyne bus padėjusi kiaušinių, sakė poia ir tikrai randa ką tik padėtą. — Ar aš nesakiau! — triumfuoja ji.

— Bet mama, — Mimi su-rukšlino nosytę, — tu vis dar tiki į vištas?

kitokį tikėjimą, ir papročius. Mažai todėl įdomaudavusi jų gyvenimu, nors matydavau, kaip jie visi nuo mažo vaiko iki žilabardžio senelio nešioja kindžalus ir peilius ir kadangi jiems tikrus nešioti uždrausta, tai jie pasidarė medinius ar iš kokių blizgančių metalo ir bėgioja, badosi, vienas su kitu, o dažnai ir dideli būriai žaidžia tokius karškus žaislus, kol viena pusė antrąją nugalai.

Jų muzika panaši į "katarinkų": yra išpūstas toks vėjo mašas, kurio balsas daugiau panašus į "hubing". Iš karto atrodo, kad graži muzika, bet paskiau vis ta pati ir ta pati tiek įgrasta, kad nebeporė ne girdėti. Soka jie daugiausiai kaip rusų kazokų, visalp išsiraitydami. Jaunų mergelių čiabuvijų tarpe labai mažai tematyti. Kai kurios jų kad ir sykiu šoka, bet jų veidai daugiausiai užrišti ir nematyti, kaip graži ji afrodo.

Moterys ten tebebuvo pažemintos. Yra gali vestis daug pačių. Priklauso nuo jų turto ir pajamų. Turtingi veda net po kelias. Turkus ten pažinssi iš jų skirtingų drabužių. Jų kepurės vienu gražios, kitų nuplyšę, bet visos yra raudonos ir su juodu kutosu. Kur jie toliau už miesto angina savo daržoves, vynuoges ir javus, nebuvau išėjęs ir nemačiau, bet aplink miestą daržose matydavau kaip ant tvorų vynuogių krūmai vynuojasi ir ant jų auga labai didelės vynuogių kekės. Turguose ten pri-

veža man pirmą kartą matytų uogų, vaisių ir daržovių. Transportacija jų labai paprasta. Daugiausia patys, o daugiausiai moterys, pačios nesa didelius pintinius (beskes), užsidėję ant galvų, kiti ant kupranugario kupros pritaivę visą krovinį gabena, kiti jaučiais, o už vis daugiausiai "builomis" gabena. Gaila būdavo žiūrėti į tuos gyvulius, kaip jie sunkiai ir varginajai tuos jų vežimus traukia: jaučiams iš keturių netašytų pagalių sukaltas "pavalakas", be jokio vaiko ar drabužio, uždeta ant sprando, pečiai kruvinai nutrinti, kitiems sumušti dideli guzai, kitiems tik už ragų prižiūri virvagaliai ir gyvulėliai savo ragais turi traukti. Tie jų mediniai vežimai niekada netepami, girgžda žviegia dideliu balsu, bet patys tupi ant tokio vežimo susisėdę. Ten aliejus stačiai iš žemės trykšta, bet jiems į galvą neateina, kad reikia tepti.

Rusų jie labai būdavo neapkenčia. Kur tik sutikę, juos savo kalba keikia, paskui savo tarpe juokiasi, kuris įmančiau ruskį iškeikia.

Vargas, nešvara ir drugys.

Į vietinių žmonių patalpas nebuvau užėjęs ir nemačiau nei ką kūrėna, nei kaip valgi gaminasi. Patalpų šildyti ten veik visai nereikia. Kur mes gyvenome, buvo naudojamos aliejų kūrenamos krosnys, panašiai kaip ir čia Amerikoje, tik tuo skirtingos, kad ten apačioje yra didelis

skardos indas, o viršuje aukštai pakabinti trys kibirai du su aliejum, vienas su vandeni. Iš tų kibirų ir skardų nuvestos žarnelės. Iš dviejų bėga aliejus, o iš vienos kapsi vanduo. Kai deganti aliejų užgauna vandens lašai, tai ugnis labai šokinėja ir smarkiai dega. Ten ir dideliuos ir mažuosė namuose visur aliejų vartoja, mat ten visur aliejus šilumai ir aliejus pigus.

Dribant fabrike, per pietus ar vakare po darbo išeidami į lauko pusę matydavome pagal kelią būrius žmonių stovinuojančių, dažniausiai ir šventąjį žemę keliaujančių ar iš ten grįžtančių. Jie parvilkdavo iš Jeruzalės ir mums duodavo visokių įvairių dovanėlių, aiškindavo jų reikšmę vertę ir prašydavo mūsų aukos jų tolimesnei kelionei per kalnus ir dykumas neapmatomas. Darbininkai tuos maldininkus kiek išgalėdami šelpdavo, fabrike užvaizda duodavo jiems nakvynę ir maisto. Bet vietiniai gyventojai tokių visiškai nepasivado. Juo arčiau tos šventos žemės gyvena, juo mažiau tas vietas ir tokias keliones tevertina.

Vietiniai labai tvirtai laikosi savojo tikėjimo, kurį rusai vadino "pagonų" arba stambeldžių tikėjimu. Vietiniai daugiausiai meldėsi mėnesienoje ir viršuje savo Bažnyčių turėjo pusę mėnulio.

Pradėjau ir aš prisiprasti prie darbo ir aplinkybių ir atrodė, jog taip ir turi būti.

(Bus daugiau)

**DR. ANNA BALIUNAS**

AKIU, AUSU, NOSIES IR GERKLES LIGOS  
PRITAIKO AKINIUS  
6322 SO. WESTERN AVENUE  
Valandos: kasdien nuo 10 iki 12 val. ir ryto ir nuo 7 iki 9 val. vak. Treč. — uždaryta. Kitu laiku susitarus.  
Ofiso telefonai: PROspect 8-3229  
Rezid. tel.: WALbrook 5-5076

Tel.: PROspect 8-1717  
**DR. S. BIEZIS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
3148 WEST 63rd STREET  
Val.: kas dieną po pietų 1-3; vak. 7-8 tikrai antradieniais ir penktadieniais. Trečiad. ir sekmad. ofisas uždarytas.  
Rez.: 3241 WEST 66th PLACE  
Phone: Republic 7-7368

**DR. C. K. BOBELIS**  
Inkstų ir šlapimo takų chirurgija  
Tel.: Village 8-6068  
1 Madison St., Oak Park, arba  
Tel.: PROspect 6-1795  
2300 W. 51st St., Chicago, Ill.  
Oakley Medical Arts Bldg.  
Namų tel. OWens 5-0533  
Valandos pagal susitarimą

**DR. PETER BRAZIS**  
PHYSICIAN AND SURGEON  
2434 WEST 71st STREET  
Ofisas: HEMlock 4-5849  
Rezid.: HEMlock 4-2324  
OFISA VALANDOS:  
Pirmad., ketvirt. ir penktadienį nuo 1-4 ir 7-9, antrad. nuo 1-5, treč. ir šeštadienį tikėtai susitarus.

**DR. JONAS G. BYLA-BYLAITIS**  
Nervų-Smegenų Ligos, Chirurgija  
OAKLEY MEDICAL BLDG.  
2300 W. 51st St.  
Valandos: Seštadieniais susitarus.  
GR 6-3409 neatsiliepus, skambinti PR 6-1795.

Ofiso telefonai: VIRginia 7-0036  
Rezidencijos: BEVERly 8-8244

**DR. T. DUNDULIS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
Akusherija ir moterų ligos  
4157 ARCHER AVENUE  
Ofiso valandos:  
Nuo 2-4 ir nuo 6-8:30 val. vakaro.  
Seštadieniais nuo 2 iki 4 popiet.  
Trečiadienį pagal sutartį.

Tel. ofiso: HE 4-1414; rez. RE 7-6867  
**DR. BR. GAIZIUNAS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
2454 WEST 71st STREET  
Valandos: 1-3 ir 6-8 val. po pietų kasdien. Seštadieniais 1-4 val. p. p. Trečiadienis uždarytas.

**DR. A. JENKINS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
3844 WEST 63rd STREET  
OFISO VALANDOS:  
kasdien nuo 1-4 popiet. ir 6-8 val. Trečiad. ir seštad. uždaryta.  
Ofiso tel.: PORTsmouth 7-6000  
Rezid. telefonai: GARDens 3-7278

GRovehill 6-1595  
**Dr. Aldona A. Juška**  
AKIU LIGŲ SPECIALISTĖ  
IR PRITAIKO AKINIUS  
Valandos: 9-12, 7-9 pagal susitarimą, išskyrus trečiadienius ir seštadienius.  
2422 W. MARQUETTE ROAD

Ofiso ir buto tel.: OLYmpic 2-1381  
**DR. F. V. KAUNAS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
1407 So. 49th Court, Cicero  
Kasdien 10-12 ir 4-7. Treč. ir šeštadienį tik 10-12.

Tel. ofiso ir buto: OLYmpic 2-4159  
**DR. P. KISIELIUS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
4938 W. 15th St., Cicero, Ill.  
Kasdien 1-3 val. ir 6-9 val. vakaro. Trečiadienis uždarytas. Seštadieniais 12-4 val.

Ofiso telefonai: LAFayette 3-3210  
Jei neatsiliepiama, skambinti KEDzie 3-2848  
**Dr. Emily V. KRUKAS**  
GYDYTOJA IR CHIRURGE  
4146 SO. ARCHER AVENUE  
Val.: kasdien po pietų nuo 12-3. Daily afternoons.  
Vakarais: pirmad., antrad., ketvirtad. nuo 6-9. Trečiadieniais tik susitarus.

Tel. ofiso: PR 8-7773; rez. PR 6-4732  
**DR. A. MACIUNAS**  
CHIRURGAS  
2858 W. 63rd Street  
Val.: pirmad. ir ketvirtad. 1-4 popiet. antrad. ir penktad. 5-8 val. vak.

Ofiso telefonai: HE 4-1818 arba RE 7-9700  
Rezidencijos: PR 6-9801  
**DR. J. MESKAUSKAS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
VIDAUS LIGŲ SPEC.  
2454 WEST 71st STREET  
Priėmimo val.: nuo 9-11 val. ryto ir nuo 4-8 val. po pietų. Seštad. nuo 9:00-2:00 p. p. Trečiadienis uždarytas.

Ofiso telefonai: CLIFFside 4-2896  
Rez. telefonai: WALbrook 5-3099  
**DR. P. STRIMAITIS**  
Bendra praktika ir chirurgija specialiai  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
1724 WEST 47th STREET  
Seštadieniais 2-4 val. po pietų. (kampas 47th ir S. Hermitage Ave.)  
Ofiso val.: nuo 2 iki 4 val. ir nuo 6 iki 8 val. vak.  
Seštadieniais nuo 2 iki 6 val. v., išskyrus sekmadienius.

**DR. VYT. TAURAS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
Bendra praktika, spec. MOTERŲ LIGOS  
Ofisas: 2652 WEST 59th STREET  
Tel.: PR 8-1223 arba TR 3-5577  
OFISO val.: pirmad. 7-9 val. vakaro, antrad. ir penktad. 6-9 v. v. seštadieniais 2-4 val. po pietų.

5 — NAUJIENOS, CHICAGO 8, ILL.  
— MONDAY, MARCH 20, 1961

**KOEGZISTENCIJA**

Atėjo lapė pas kiškį ir jo kinį ir sako: — Ar neverčiau mums būtų gyventi taikingoje koegzistencijoje? — Kodėl ne, apsigalvojo kiškis ir, pasitraukęs į šoną duoda lapėi vietos. — Ar nekenks jums, kad aš miegodama knarksiu? — klausia lapė. — O, nei kiek, o ar nekenks jums, kad aš miegoju akis atsimerkęs?

„Naujienos“ bolševikams yra rakštis jų akyje!

**DR. V. P. TUMASONIS**  
CHIRURGAS  
2454 WEST 71st STREET  
Ofiso telefonai: HEMlock 4-2123  
Rezid. telefonai: GILson 8-6195  
Priėmimo val.: Pirm., Antr., Ketv. ir Penktadieniais 2-4 val. ir 6-8 val. Trečiadieniais ir seštadieniais nepriima ligonius.

Tel. ofiso: VI 2-1581; rez. PR 6-4250  
**DR. V. VILEIŠIS**  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
802 WEST 31st STREET  
(Kampas Halsted ir 31-os gatvių)  
Priėmimo valandos: kasdien 1-4 p. p. ir 6-8 val. vak. Seštadieniais 1-4 p. p. Trečiad. ir sekmadieniais uždaryta.

**P. ŠILEIKIS, O. P.**  
ORTHOPEDES-PROTEZISTAS  
Aparatai - Protezai, Med. Baudžiai, Speciali pagalba Kojoms (Arch Supports) ir t. t.  
Val.: 9-4 ir 6-8, Seštadieniais 9-11  
ORTHOPEDIJOS TECHNIKOS LAB.  
2850 West 63rd St., Chicago 29, Ill.  
Tel.: PROspect 6-5084

**LIETUVIAI AKIŲ GYDYTOJAI**

**Dr. Ant. Rudokas, Opt.**  
4455 So. CALIFORNIA, Yards 7-7381  
Tikrina akis, pritaiko akinius keičia stiklus ir rėmus.  
Valandos: 10 ryto iki 8 val. (trečiad. uždaryta), seštad. 10 ryto iki 2 p. p.

**Dr. Kazimieras MICHEL**  
Optometristas-Orthoptistas  
Gydo nusilpusias ir nervuotas akis. Egzaminoja akis ir pritaiko akinius išgydo kreivas akis be operacijos. Ideja netikra — artificialė akis pagal sveiką. Tikrina klausą ir pagedulbi negirdintiems. Praktikuoja 40 metų. Kalba lietuviškai.  
4654 So. Ashland Ave. YA 7-6616

**DR. G. SERNER**  
LIETUVIŲ AKIŲ GYDYTOJAS  
25 metų patyrimas.  
Tel.: Yards 7-1829  
Pritaiko Akinius Kreivas Akis Ištaišo

Ofisas ir Akinių Dirbtuvė  
756 WEST 35th STREET  
Valandos: nuo 10 iki 2, nuo 6 iki 8. Treč. uždaryta. Penkt. ir sešt. 10-2 val. po pietų. Arba pagal susitarimą.

**TV TAISYMAS**

\$3.00 už darbą.  
**VACLOVAS OZECHASKAS**  
6727 So. Paulina  
PR 8-6932 — HA 1-7345

**PERKRAUSTYMAI**  
**MOVING**  
Leidimai — Pilna aprauda  
ZEMA KAINA  
R. S E R E N A S  
2047 W. 67th Pl. WALbrook 5-8063

**IS TOLI IR IS ARTI PIGIAI**  
**PERKRAUSTAU**  
(MOVING)  
BALDUS IR ĮVAIRIUS DAIKTUS  
Perkraustymas saugus, greitas ir tvarkingas. Viskas aprausta.

**ANTANAS VIIMAS**  
3415 So. LITUANICA AVE.  
CHICAGO, ILLINOIS  
Tel.: FRontier 6-1882

**GRADINSKAS**  
**FM RADIJU**  
NET KELIOS DEŠIMTYS  
Stereo patafonai, TV, Vėsintuvai  
J. G. Television Co., 2512 W. 47 St.  
FRontier 6-1998  
Pardavimas — Taisyimas, Sekmad. uždaryta.

**SOPHIE BARCUS**  
\*  
**RADIJO VALANDA**  
Visi programai iš WOPA,  
1490 kil. AM. 102-7 FM.  
Kasdien: nuo pirmadienio iki penktadienio 10-11 val. ryto.  
Seštadienį ir sekmadienį: nuo 8:30 iki 9:30 val. ryto.  
VAKARUSKOS: pirmad. 7 v. v.  
Tel.: HEMlock 4-2413  
7159 SO. MAPLEWOOD AVE.  
CHICAGO 29, ILL.



Prezidentas Kennedy, bežaidamas su savo 3 metų dukrele Caroline, besilenkdamas paimti nusiėmusį žaislą, iš stalo kampa iškilto veida viršom kairės akies. Tačiau žaidžius susiūti nebuvo reikalo.

**Lietuvių Žagarės Klubo veikla**

Reguliarus klubo susirinkimas įvyko vasario 26 d., Vengeliųsko svetainėje, 4500 So. Talman ave.

Susirinkimą atidarė pirmininkas P. Masilionis 1 val. po pietų. Atsilankė visa valdyba. Iš protokolo pasirodė, kad klubo stovis labai geras. Į klubą prįmti keturi nauji nariai.

Žagaričių klubas nepraleidžia žymesnių visuomenės pamėnėjimų, laikraščių. Taip ir šį kartą nutarė pasveikinti Ateities šokėjų grupę, kuri minės savo 20 metų gyvavimo sukaktį ir paskyrė \$15. Sekantis susirinkimas įvyks kovo 26 d. Koresp. J. G.

**Sužeisti John Kraulaidis ir Edward Jakstavich**

Įdedant langus naujai pastatytame dideliame pastate O'Hare International aerodrome, pakopoms sugriuvus, ketvirtadienį buvo sužeisti šeši darbininkai, dirbę prie langų sudėjimo. Du sužeistųjų yra, matyti, lietuviai — John Kraulaidis, 20 metų, gyv. 3601 Lowe Ave, Bridgeporte, antras Edward Jakstavich, 21 metų, 2122 W. 23rd Place, kuriam sužeista dešinė kulkis. Iš visų labiausiai nukentėjęs Kraulaidis, nugabentas į Resurrection ligoninę.

**VIKTORIJA SUVALGĖ SLIEKĄ**

Anglijos karalienė Viktorija tebėra žinoma, kaip buvusi griežtai papročių moteris, kuri griežtai ir savo sosto įpėdinį, bismajį karalių Jurgį V auklėjo. Sykį per pietus Jurgiuokas sušuko: „Grandma!“ — Nutilk, vaike, kiek sykių tavo perspėjau, kad vaikai tik tada kalba su suaugusiais, kada jų ko nors klausia! — Vaikas nutilo. Pietus baigus, karalienė paklausė: — Na, Jurgiuok, dabar pasakyk, ką norėjai sakyti? — Dabar per vėlu. Tamstos sultuogė buvo sliekas, kurį aš norėjau parodyti. Bet tamsta mane sudraudė ir slieką suvalgė.

**JONAS TOMAS PETROŠIUS**  
Gyv. 11149 So. Sawyer Ave.  
Mirė 1961 m. kovo mėn. 17 d., sulaukęs 78 metų amžiaus. Gimęs Lietuvoje.  
Amerikoje išgyveno 50 metų. Paliko nuliūdę žmona Alice, pagal tėvus Vazonis, dukte Sophie LaCourse, du sūnus John ir Frank, 10 anūkių ir du proanūkių.  
Kūnas pašarvotas Mt. Greenwood koplyčioje, 3032 West 11th Street.  
Antradienį, kovo 21 dieną 9:00 val. ryto bus lydimas iš koplyčios į Sv. Kristynos bažnyčia, kur įvyks pamaldos 9:30 val., o po gedulingų pamaldų bus laidojamas Sv. Kazimiero kapinėse.  
Visi a. a. Jono T. Petrošiaus giminės, draugai ir pažįstami nuosirdžiai kviečiami dalyvauti paskutinįjį patarnavimą ir atsiveikimą.

Nuliūdę lieka: Žmona, dukte, sūnūs ir kiti giminės.  
Laidotuvių Direktorius Juozapas Dolekas. Tel. HI 5-3400.

**TO DAR BETRUKO**

Senukas vaikiaičiumi: — Na, Pranutk, laukėte manęs ateinant? Pranutkas (kurs senukui atidarė duris): — Laukėme, seneli, laukėme. Mama kai tik tamstą pamatė ateinant, pasakė „To mums dar betruko!“

**MEIŠIS IS PIRMO PAMATYMO**

— Vadinasi, Valiūnas vis tik pagalvau susituokė su Garankštyte? Ar čia nebus vienas tų meišis iš pirmo pamatyto atsitikimų? — Na, nemanau, nes kai jis su ja pirmą kartą susipažino, jis nežinojo, kad ji turi pinigų.



**FRANK BARONS**  
Gyv. 5604 So. Whipple Street

Mirė 1961 m. kovo mėn. 18 d., 10:25 val. vakaro, sulaukęs senatvės.  
Gimęs Lietuvoje, Mažeikių kaime. Amerikoje išgyveno 59 metus.

Paliko nuliūdę žmona Julija, pagal tėvus Stasiukėlis, du sūnus Louis, marti Irene, Paul, marti Cecelia, dukte Joann; trys anūkių; dvi svogerkos: Sally Alvyk, jos vyras Frank ir Helen Jakubonis, jos vyras John ir jų seimė; pusseserė Veronika Kuchinskienė ir kiti giminės, draugai ir pažįstami.

Kūnas pašarvotas Petkaus Marquette Funeral Home, 2533 West 71 Street.  
Trečiadienį, kovo 22 dieną 10:30 val. ryto bus lydimas iš koplyčios į Lietuvių Tautines kapines.

Visi a. a. Frank Barons giminės, draugai ir pažįstami nuosirdžiai kviečiami dalyvauti laidotuviuose ir suteikti jam paskutinį patarnavimą ir atsiveikimą.

Nuliūdę lieka: Žmona, sūnūs, marčios, anūkai ir kiti giminės.  
Laidotuvių Direktorius Petkus ir Sūnūs. Tel. GR 6-2345.



**MARY RAYMOND**  
Pagal tėvus Savickaitė  
Gyv. Marne, Mich., daug metų gyveno Marquette Parke.

Mirė 1961 m. kovo mėn. 18 d., 3:30 val. ryto, sulaukusi 52 metų amžiaus.  
Gimusi Pensilvanijoje.

Paliko nuliūdę vyras Benjamin, dukte Jean, žentas John Dunlop, anūkes Kathleen ir Lynn Ann, dukte Josephine, motina Antanina Savickus ir daug kitų giminų, draugų bei pažįstamų.

Priklausė Moterų Sąjungai iš Grand Rapids, Mich. Kūnas pašarvotas Mažeika - Evans koplyčioje, 6845 So. Western Ave.

Antradienį, kovo 21 dieną 8:30 val. ryto bus lydima iš koplyčios į Gimimo Pan. Švenciausios parapijos bažnyčia, o po gedulingų pamaldų bus laidojama Sv. Kazimiero kapinėse.

Visi a. a. Mary Raymond giminės, draugai ir pažįstami nuosirdžiai kviečiami dalyvauti laidotuviuose ir suteikti jai paskutinį patarnavimą ir atsiveikimą.

Nuliūdę lieka: Vyras, dukte, žentas, anūkes.  
Laidotuvių Direktorius Mažeika - Evans. Tel. RE 7-8600.



**WILLIAM PUTRIS**  
4730 S. Springfield Ave.

Mirė 1961 m. kovo 17 d., 3:55 val. po pietų, sulaukęs 75 m. amž.

Gimęs Lietuvoje, Žagarės parap., Žiūrių kaime. Amerikoje išgyveno 55 metus.

Paliko nuliūdę žmona Zuzana, pagal tėvus Vopytė, sūnus Albin, marti Irene, 3 dukterys: Ananina Jonaitis, žentas Alex, Florence Bares, žentas Edward, Lillian Queenan, žentas James; 9 anūkai, 5 proanūkai; brolis Kazimieras Putris ir jo seima; mirusio brolio žmona Frances Putris ir jos dukterys: mirusios sesers Valaitienės 3 sūnus ir 3 dukterys su seimomis. Lietuvoje liko mirusio brolio Klemensas, dvi dukterys ir sūnus su seimomis; 2 svogerai: Jonas Vauška ir Klemensas Laukūtis su seimomis; svogerka Bronė Janišauskienė su seima; sesers dukte Lonė Kledienė su seima; mirusiu svogerio ir svogerkos 2 sūnus Bruno ir Sgt. Vytautas Povilaitiai su seimomis. Be to kiti giminės, draugai ir pažįstami.

Priklausė Teisybės Mylėtojų Draugijai ir Žagaričių klubui. Kūnas pašarvotas Petkaus Marquette koplyčioje, 2533 W. 71 St.

Antradienį, kovo 21 dieną 10 val. ryto bus lydimas iš koplyčios į Lietuvių Tautines kapines.

Visi a. a. William Putrio giminės, draugai ir pažįstami nuosirdžiai kviečiami dalyvauti laidotuviuose ir suteikti jam paskutinį patarnavimą ir atsiveikimą.

Nuliūdę lieka: žmona, sūnūs, dukterys ir kiti giminės.  
Laidotuvių direktoriai Petkus ir sūnus. Tel. GR 6-2345.



**Trejų Metų Mirties Sukaktis**  
**AUGUSTAS M. BARCUS**  
7159 So. Maplewood Ave.

Mirė 1958 metų kovo 20 dieną, 6:45 val. vakaro, sulaukęs senatvės. Gimęs Lietuvoje, Kretingos apskrityje, Gargždų miestelyje. Palaidotas Lietuvių Tautinėse kapinėse.

Paliko nuliūdę mylima žmona Sophia, pagal tėvus Laurinavičiūtė, dukte Aldona Daukas, 2 anūkai; Terry ir Michael, sesuo Barbora Stupelis, sesers sūnus Anthony Steeples ir jo žmona Helen ir jų seima; sesers dukterys: Valerija Sebastian, jos vyras Edward ir jų seima; mirusios Suzan Lytle vyras Clifford; 2 svogerai: William Lawrence, jo žmona Connie, Chester Lawrence, jo žmona Elizabeth ir jų seima ir daug draugų bei pažįstamų. Lietuvoje liko sesuo ir daug kitų giminų.

Priklausė Dariaus-Girėno Postui 271 American Legion. Mūsų brangiajam vyrui ir tėvui pagerbit bus laikomos Sv. Mišios balandžio 6 dieną, 7 val. ryto Jėzuitų koplyčioje. Kviečiamas visus giminės, draugus ir pažįstamus atsilankyti į pamaldas.

Mes Taves, Mūsų Brangiausias, niekuomet neužmiršime. Tu pas mus jau nebesugrįši, bet mes anksčiau ar vėliau pas Tave nu eisime. Tebūnie Tau lengva ši žemėlė.

Nuliūdę lieka: ŽMONA, DUKTĖ IR KITI GIMINĖS.

**TOKIUS, BET NE TOKIUS**

Ateina pupų pėdas į krautuve ir prašo pardavėją: — Mano tėvas šiandien turi gimtadienį. Aš noriu jam dovanų nupirkti gerus marškinius. — Kadangi vaikas nežino tėvo „saizo“, pardavėjas klausia: „Tokių kaip mano, ar bus geri? — O, ne, — atsako pampūzas, — aš noriu mano tėveliui marškinius su šv. v. apikakle!“

**GĖLININKAS**

(PUTRAMENTAS)  
Ilnksmumo arba liūdesio valandoje Gražiausias gėles ir Vainikai, Antkapų papuošimai ir sezoninės kapams gėles.  
ROY R. PETRO (PUTRAMENTAS)  
5525 So. Harlem Ave. — 586-1220

**GUŽAUSKŲ**  
BEVERLY HILLS GĖLINYČIA  
GĖLES VISOMS PROGOMS  
2443 WEST 63rd STREET  
Telefonai: PR 8-0833 ir PR 8-0834

**LOVEIKIS** Telegrama / Visas Pasaulio Dalis  
KVIETKININKAS  
Gėlės Vestuvoms, Bankietams ir Pagrabams  
3316 So. Halsted St. Yards 7-7308

**Laidotuvių Direktoriai**  
**MAŽEIKA & EVANS**  
6845 SO. WESTERN AVE.  
TRYS MODERNISKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS  
MAŠINOMI VESTA  
REpublic 7-6000 REpublic 7-6001

**John F. Eudeikis**  
LAI DOTUVIŲ DIREKTORIUS  
Seniausia ir Didžiausia Laidojimo Istaiga  
AMBULANCE DIENA IR NAKTĮ  
4605-07 So. Hermitage Avenue  
Tel.: Yards 7-1741 — 1742  
4330-34 So. California Avenue  
Telefonai: LAFayette 3-0440  
MODERNISKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

**PETKUS**  
TĖVAS IR SŪNUS  
MARQUETTE FUNERAL HOME  
2533 W. 71 Street  
Telef.: GROvehill 6-2345-6  
1410 So. 50th Ave., Cicero  
Telef.: TOWNhall 3-2108-9  
Trys moderniškos koplyčios  
Aikštė automobiliams statyti

**NARIAI**  
Chicago  
Lietuvių Laidotuvių Direktorijų Asociacijos  
AMBULANCE PATARNAVI MAS DIENA IR NAKTĮ  
TURIME KOPLYČIAS VISOSE MIESTO DALYSE  
**ALFRED VANCE**  
1424 SO. 50th AVE., CICERO  
Phones: OLYmpic 2-5245 — TOWNhall 3-9687

**P. J. RIDIKAS**  
3854 S. HALSTED STREET Phone: Yards 7-1911  
**LEONARD BUKAUSKAS**  
10821 S. MICHIGAN AVE. Phone: Commodore 4-2238

**VASAITIS - BUTKUS**  
1446 S. 50th Ave., Cicero, Ill. Phone: OLYmpic 2-1003

**ANTANAS M. PHILLIPS**  
3307 S. LITUANICA AVENUE Phone: Yards 7-3401  
**STEPONAS C. LACKAWICZ**  
2424 WEST 69th STREET REpublic 7-1213  
2314 WEST 23rd PLACE VIRginia 7-6672

**PETRAS P. GURSKIS**  
718 WEST 18th STREET Phone: SEeley 3-5711

**PETRAS BIELIŪNAS**  
4348 S. CALIFORNIA AVE. Phone: LAFayette 3-3572

**GEORGE F. RUDMIN**  
3319 S. LITUANICA AVE. Tel.: Yards 7-1138-1139

# TRAFIKO TEISMO NEREIKIA BIJOTI

Prieš porą mėnesių Harlem gatvė važiuavau į šiaurę, arčiau prie namų. Tas apylinkės gerai pažįstu, nes jau 39 metai ten gyvenau ir kasdien po kelis kartus pravažiuoju.

Pagal seną savo įpratimą, privažiavęs 63 gatvę, pasukau į dešinę. Vos spėjau pasisukti, jau prie manęs atsirado policininkas ir pareikalavo "driver's license".

— Kas atsitiko? — klausiu. — Padaryta iškaba sako, kad negalima sukėti dešinėn, o tamsta į ją nekreipi jokio dėmesio, — mandagiai jis man aiškina. — Nieko negaliu pagelbėti, turiu išrašyti tiktėtą.

— Aš jam dar bandžiau aiškinti, kad nepastebėjau, kad dažnai važinėju ir nieko nema-

čiau. Dar pridėjau, kad daugiau taip nedarysiu. Jis man aiškina, kad jis negalys. Jis dar pasakė, kad tikrai teisėjas galės man bausmę panaikinti. Jeigu jis tiketo neišrašytų, tai būtų nubaustas.

Nieko nepadarysi. Per 39 metus ta gatvę važinėju ir viskas buvo gerai, o dabar laikai keičiasi. "Senas draiveris" gavo tiktėtą. Pasirodo, kad Harlem gatvę važiuojant į 63 gatvę negalima sukėti nei į dešinę, nei į kairę pusę. Ten trafikas didelis, tai pasukimas į dešinę padarytas buse bloko dar prieš 63-čiąją. Tą naują pasiskikimą turėjau pastebėti, bet neatkreipiau reikalingo dėmesio. Man kelias buvo pažįstamas, tai ir važiuavau po senovei. O pasirodo, kad važiuojant reikia kreipti dėmesį į kiekvieną naujovę

Gavęs tiktėtą, įsidėjau į kišenę ir laukiau. Sakau, gal užmirš. Čia toks menkas dalykas. Mokėti mes visi nenorime skubėti. Bet dabar tiktėtų neužmiršta. Kai įvedė mašinas, tai anksčiau ar vėliau jie atsiranda. Anksčiau seni politikieriai tuos tiktėtus dėstydamo, dėstydamo ir nūdestydavo. Kartais jie sulpūdavo. Maniau palaukti; gal, sakau, sulips, bet nesulipo...

Kovo 16 dieną gavau kvietimą stoti į teismą. Čia jau blogiau. Valanda nepaskirta, tik tai pasakyta, kad teismas prasidės 9 val. ryto.

Nesinorėjo man į teismą važiuoti. Nemoku gerai angliškai, nepatinka man aiškintis, bet iš kitos pusės man atrodė, kad tas policininkas labai jau pasiskubino mane bausti. Man norėjosi išaiškinti teisejui, kad seną "draiverį" nevertėtų taip jau skubintis bausti. Tos naujovės reikalingos, bet turi duoti laiko mums prie jų prisiprasti. Nutariau nuvažiuoti į teismą. Ten patekau 9 val. ryto, kaip nurodyta, o išėjau tik po dvejų.

Pamačiau, kaip mūsų miesto trafiko teismas veikia. Brolyti, ten arčiau, negu didelės organizacijos susirinkime. Ateina šimtai vairuotojų. Kai kurie atsineša po vieną, o kitas po kelis tiktėtus. Kaip tie teisėjai gali tiek daug bylų išklauti, neturiu jokio supratimo. Viena minutė, tai daugiausia, ką jie gali skirti bylai svarstyti, neturiu jokio supratimo. Viena minutė, tai daugiausia, ką jie gali skirti bylai svarstyti, neturiu jokio supratimo.

— Your honor, I live 5519 S. Harlem... 63 St. my neighborhood... I drive car Harlem and 63 St. every day... 39 year every day... 39 year I have no ticket... Now I have ticket... Every day I drive Harlem — 63rd St... No ticket... I see no sign... No guilty, your honor... I see no sign...

Teisėjas paklausė, pakraipė galvą, pasitarė su savo pagalbiniu ir man liepė važiuoti namo.

Nieko neprašiau, jokio advokato neėmiau, jokiam politikieriui kyšio nedaviau. Teisėjui teisybę pasakiau, ir jis mane nuo bausmės atleido. Teisėjai ne tokie baisūs. Jie nenori bereikalingai žmonių kankinti ir juos bausti.

Nesigailiu, kad nuvažiuavau į teismą. Pamačiau, kaip teismai eina. Daug ką pramokau. Bet aš patariu visiems automobilistams kreipti dėmesį į visas rodykles ir išpėjimus. Ypač turi būti atsargūs "patyrę vairuotojai", kurie per 39 metus vairuoja. Jie labai greitai gali gauti tiktėtą, jei bus neapdairūs. Teisėjas mane vieną kartą atleido nuo bausmės, bet nemanau, kad aš ir antrą kartą išsikalbėsiu.

Povilas Daubaras



Elizabeth Gurley Flynn, 70 metų amžiaus, naujai paskirta Amerikos komunistų partijos pirmininke. New York'e laikytoje spaudos konferencijoje ji padarė pareiškimą, kad jos svarbiausias tikslas būtų gauti partiją daugiau narių. Dabartiniai laikai Amerikos komunistų partija nemaitina 10,000 narių.

## IŠ CHICAGOS IR APYLINKIŲ

### Kaip nekomunistai platina komunizmą

J. Kesner Kahn Chicago Sun-Times rašo: "Komunizmas turi būti pastatytas nekomunistų rankomis", rašė Leninas. Iš to turėtų būti aišku, kad daugelis "komunizmo statytojų" nėra komunistai.

Tuos komunizmo statytojus FBI suskaiduoja sekamai: viešai komunistai revoliucionieriai, pasislėpę komunistai, komunistų simpatizatoriai, "bendrakeleiviai", oportunistai ir kvailiai (minštagalviai). Tik pirmosios dvi rūšys yra komunistai.

Komunistų pasikėsinimas prieš žmonių yra totalinis — visais frontais — ekonominiam, kariniam, politiniam, moksliniam, švietimo ir filosofijoms. Jie panaudoja visas aukščiausias išvardintas kategorijas, koordinuodami visas jėgas revoliucijai sukelti, išnaudoja kiekvieną tikrą ar įsivaizduotą silpnę, kuri tik tinka moralei parauti, skilimams iššaukti ir pasipriešinimo valiai paralyzuoti, taip kad būtų galima komunizmą įstatyti.

Ketvirtadienio vakare du policininkai, pasiviję pereitai važiuosį Charles House, 32 metų amžiaus ir pasiviję jį ties 4100 bloku Roosevelt Road., bandė jam uždėti pančius. Uždėjus ant dešinės ir siekiant uždėti ant kairės, House palaiduoju pančių galu pradėjo policininkus mušti. Tos vietos gyventojai, pamatę vieno civilinio grumtynės su dviem policininkais, paskambino į policijos vyr. būstinę. Beregint suvažiavo penkiolika policijos automobilių su 25 vyrais, kuriems bendromis pastangomis pagaliau pasisekė House suvaldyti ir uždėti pančius ant antros rankos. Muštynių rezultate House nuvežtas į Apskrities ligoninę gerokai apibraižytas ir apkultas, o 4 policininkai nuvežti į Garfield Parko ligoninę, — vienas su daugeliu skylių galvoje ir, gal būt, pralaužtu kausu, kitas su mažesniu įkirtimų skaičium galvoje ir, gal būt, sulaužytais šonkauliais, kiti du, kurie bandė uždėti pančius, — su išsukinėtais rankų riešais.

### Ziema buvo nebloga

Oro biuras sako, kad žiemos perėjimą į pavasarį galima jau skaityti baigtu. Ziema bendrai buvo nebloga, nors turėjo keltų išimčių. Viena buvo kovo mėn. 4 dienos tornados Chicago mieste, kita įsimtis buvo rekordinis sniegas per 24 valandas gruodžio 19-20 d.d., kada buvo prisnigę iki pustyrlikto colio sniego, trečia buvo — didoki vėjai kovo mėnesį.

Kritulių per gruodį, sausį ir vasarį buvo tik 2.23 colio ir žiema priskaitoma prie sausųjų.

Salčiausia diena buvo gruodžio 23 su 14 laipsnių žemiau nulio; šilčiausia buvo vasario 18 su 62 aukščiau ir kovo 2 d. su 64 laipsniais aukščiau nulio. Lietaus per kovo mėnesį kol kas buvo 2.03 colio.

### Supyko geležinius pančius bedadant ant antros rankos

Ketvirtadienio vakare du policininkai, pasiviję pereitai važiuosį Charles House, 32 metų amžiaus ir pasiviję jį ties 4100 bloku Roosevelt Road., bandė jam uždėti pančius. Uždėjus ant dešinės ir siekiant uždėti ant kairės, House palaiduoju pančių galu pradėjo policininkus mušti. Tos vietos gyventojai, pamatę vieno civilinio grumtynės su dviem policininkais, paskambino į policijos vyr. būstinę. Beregint suvažiavo penkiolika policijos automobilių su 25 vyrais, kuriems bendromis pastangomis pagaliau pasisekė House suvaldyti ir uždėti pančius ant antros rankos. Muštynių rezultate House nuvežtas į Apskrities ligoninę gerokai apibraižytas ir apkultas, o 4 policininkai nuvežti į Garfield Parko ligoninę, — vienas su daugeliu skylių galvoje ir, gal būt, pralaužtu kausu, kitas su mažesniu įkirtimų skaičium galvoje ir, gal būt, sulaužytais šonkauliais, kiti du, kurie bandė uždėti pančius, — su išsukinėtais rankų riešais.

### Apsaugo CTA stotis nuo valkatų plėšimų

Po visos eilės ligoninių tarnautojų užpuolimų ir aplėšimų CTA stotyse, ypač Polk St. stotyje, Douglas Park traukinelių linijoje, susidarė Medical Center savisaugos komitetas, kurio rekomendacija CTA administracija pradeda vykdyti. Pradedami žymūs pagerinimai penkiose autobus linijose: Ogden Extension No. 58A, Harrison No. 7, Douglas No. 136, Taylor-Sedgwick No. 37 ir N. Damen No. 50. Šiose linijose sustojimai perkeliama

### HELP WANTED — MALE

**Darbininkų Reikia**

MOLD MAKER — Experienced Die Casting Dies — in newly established plant. Located in South Arkansas. If you are seeking top pay, steady work with good working and living conditions in a pleasant community, Why not phone or write NOW! INDUSTRIAL TOOL & DIE CASTING El Dorado, Arkansas. UN 2-4283 contact Mr. Brown.

### HELP WANTED — FEMALE

**Reikia Darbininkų**

REGISTERED NURSES NIGHT and EVENING Shift — O. E. Nurse required 1 or 2. There are permanent positions in fully equipped 32 bed general hospital. Excellent personnel policies, good salaries, friendly staff. You will enjoy living and working conditions in our pleasant community. Easy transportation to twin cities. Please write, wire or phone 964-2271. Mrs. Virginia Uglund R. N. administrator. ARLINGTON MUNICIPAL HOSPITAL Arlington, Minnesota

### MEDICAL TECHNOLOGIST

ASCP REG.

Immediate opening for Blood Bank Section Chemistry Technician Hematology Technician University Town. Offering liberal personnel policies. Write giving Education, Experience, to: Mr. RICHARD YARMAN SPARROW HOSPITAL Lansing, Michigan.

### S. J. MATAS REAL ESTATE

10043 S. Western Ave.

Ofisas BE 3-8252, namų PR 6-6298 Didelis pasirinkimas įvairiausiomis kainomis gyvenamam namų ir biznio pastatų. Taisome senus ir dengiame naujus stogus.

### PIRKDAMI AR PARDUODAMI

nekilnojama turta — Real Estate —

pirma pasitarkite su mumis dėl greito ir sąžiningo pataravimo. TALMAN REALTY CORP. 2625 W. 71 St., Chicago 29, Ill. RE 7-9400.

### RENTING IN GENERAL

Nuomos

**NEMOKAMAI** PATARAVIMAS ISNUOMAVIMUI Turime laukiančiųjų sąrašą. Greitai pataravimui skambinti PROSPECT 8-2233

**BELL-VARPAS** 6455 So. Kedzie Ave.

### BUSINESS CHANCES

Biznio Progos

PARDUODAMA grocerie - krautuvi. 1953 W. 55th Street.

Dėl susidėjusių aplinkybių parduodama

LIKIERIŲ KRAUTUVĖ IR BARAS. Teirautis tel. Yards 7-4614 iki 1 val. popiet.

Vėliau telef. Lafayette 3-3626.

### AUTOMOBILES — TRUCKS

Automobilai — Sunkevežiniai

PARDUODAMAS trokas vežioti mėšai, gerai išdirbtas. Pardavimo priežastis liga. 6641 S. Richmond St. HE 4-1374.

### CONTRACTORS - BUILDERS

Namų Statytojai ir Taisytojai

HEATING CONTRACTORS Įstatome šilto oro pučiamus pečius, vandens boilerius, oro vėsintuvus, ir skardos darbai (sheet metal works) JUOZAS ZEMAITIS IR VIKTOR SKADE, ST 8-9272 CINCERO HEATING AND SHEET METAL 2431 So. Kedzie Ave., Chicago 23, Ill. Tel. 277-1442. Res. OL 6-0412

GREIT, sąžiningai ir garantuoti įrengia naujus ir perstato senus įvairių rūšių geso, alyvos ir anglių pečius namams apšildyti. Įtaiso boilerius, vandens nutekėjimo ryšius ir kt. darbus. VIKDO HEATING CO., 4444 So. Western Ave., D. Zukauskas, Virginia 7-3447, V. Stuoopy, Olympic 2-2017.

### REAL ESTATE FOR SALE

Namai, žemė — Pardavimui

4 BUTŲ MŪRINIS, 5 ir 4 kamb. butai, šildymas karštu vandeniu, daug pajamų, žemi takasai. Arti 79 ir Ada. Tik \$38,900.

4 BUTŲ MŪRINIS, šildymas alyva, garažas, \$310 mėnesinių pajamų ir savininkui butas. Arti 61 ir Fairfield. \$41,500.

1½ aukšto medinis 4 ir 3 kamb., gazu šildymas, moderni vonia ir kabinėtinė virtuvė. 86 pėdų sklypas. Arti 40th ir Francisco. \$11,000.

3 BUTŲ medinis 6 ir 6 ir 2 kamb. gazu šildymas, naujai atremontuotas, arti 44th ir Washtenaw. \$19,000.

2 AUKŠTŲ mūrinis, 6 ir 6, nauja alyvos šildymo sistema, kilimai, garažas. Arti 62 ir Washtenaw. \$29,500.

TURIME daugiau panašių apartamentinių namų.

### PILDOME INCOME TAX.

### DRAUDIMO AGENTŪRA

PATARNAUJAME VISAIŠ DRAUDIMO REIKALAIŠ J. Bacevičius

### BELL-VARPAS

REAL ESTATE

General Insurance — Notary Public 6455 SO. KEDZIE AVENUE Prospect 8-2233

4 BUTŲ mūras netoli Cicero Ave. 50' sklypas. \$32,000.

3 METŲ 5½ kamb. bungalow prie Marquette Pk. Sav. turi skubiai parduoti, nes statosi kitus. Kiekvienas rimtas pasiūlymas bus svarstomas.

PALOS PK. po akra ir didesni sklypai kalnuotoje gražioje vietoje.

1½ AUKŠTO 8 m. rezidencija į vakarus nuo Marquette Pk. 45' sklypas, gar. \$23,300.

### PIRKDAMI AR PARDUODAMI

nekilnojama turta — Real Estate —

pirma pasitarkite su mumis dėl greito ir sąžiningo pataravimo. TALMAN REALTY CORP. 2625 W. 71 St., Chicago 29, Ill. RE 7-9400.

### RENTING IN GENERAL

Nuomos

**NEMOKAMAI** PATARAVIMAS ISNUOMAVIMUI Turime laukiančiųjų sąrašą. Greitai pataravimui skambinti PROSPECT 8-2233

**BELL-VARPAS** 6455 So. Kedzie Ave.

### BUSINESS CHANCES

Biznio Progos

PARDUODAMA grocerie - krautuvi. 1953 W. 55th Street.

Dėl susidėjusių aplinkybių parduodama

LIKIERIŲ KRAUTUVĖ IR BARAS. Teirautis tel. Yards 7-4614 iki 1 val. popiet.

Vėliau telef. Lafayette 3-3626.

### AUTOMOBILES — TRUCKS

Automobilai — Sunkevežiniai

PARDUODAMAS trokas vežioti mėšai, gerai išdirbtas. Pardavimo priežastis liga. 6641 S. Richmond St. HE 4-1374.

### CONTRACTORS - BUILDERS

Namų Statytojai ir Taisytojai

HEATING CONTRACTORS Įstatome šilto oro pučiamus pečius, vandens boilerius, oro vėsintuvus, ir skardos darbai (sheet metal works) JUOZAS ZEMAITIS IR VIKTOR SKADE, ST 8-9272 CINCERO HEATING AND SHEET METAL 2431 So. Kedzie Ave., Chicago 23, Ill. Tel. 277-1442. Res. OL 6-0412

GREIT, sąžiningai ir garantuoti įrengia naujus ir perstato senus įvairių rūšių geso, alyvos ir anglių pečius namams apšildyti. Įtaiso boilerius, vandens nutekėjimo ryšius ir kt. darbus. VIKDO HEATING CO., 4444 So. Western Ave., D. Zukauskas, Virginia 7-3447, V. Stuoopy, Olympic 2-2017.

### REAL ESTATE FOR SALE

Namai, žemė — Pardavimui

4 BUTŲ MŪRINIS, 5 ir 4 kamb. butai, šildymas karštu vandeniu, daug pajamų, žemi takasai. Arti 79 ir Ada. Tik \$38,900.

4 BUTŲ MŪRINIS, šildymas alyva, garažas, \$310 mėnesinių pajamų ir savininkui butas. Arti 61 ir Fairfield. \$41,500.

1½ aukšto medinis 4 ir 3 kamb., gazu šildymas, moderni vonia ir kabinėtinė virtuvė. 86 pėdų sklypas. Arti 40th ir Francisco. \$11,000.

3 BUTŲ medinis 6 ir 6 ir 2 kamb. gazu šildymas, naujai atremontuotas, arti 44th ir Washtenaw. \$19,000.

2 AUKŠTŲ mūrinis, 6 ir 6, nauja alyvos šildymo sistema, kilimai, garažas. Arti 62 ir Washtenaw. \$29,500.

TURIME daugiau panašių apartamentinių namų.

# REAL ESTATE.

### REAL ESTATE FOR SALE

Namai, žemė — Pardavimui

Paskolos, perkant namus, daromos ilgimi terminais ir žemais nuosimčiais mėnesiniais išsimokėjimais. Dėl visų informacijų, kreipkitės į

### MUTUAL FEDERAL SAVINGS

JOHN J. KAZANAUSKAS, prezidentas

2202 W. Cermak Road Chicago, Ill. Virginia 7-7747

\$18,000. PRIE 72-os ir Maplewood 5 kamb. mūr. bungalow. Naujai remodeliuotas. Pusiauri užbaigta ataka. Gražus rūšys. Gazo šildymas. 2 mašinių garažas.

MODERNISKAS 2 butų po 5½ kamb. su 3 miegamais mūr. namas geroje Marquette Pk. vietoje. 2 šildymo sistemos. Rūšys patogumai. Platusis lotas.

6 METŲ 6 kamb. mūr. bungalow Marquette Pk. vakaruose. Gazo šiluma. 30 pėdų sklypas. Kiekvienas kamatas pasiūlymas bus priimtas.

1½ AUKŠTO 9 metų mūr. Marquette Pk. 4 ir 3 kamb. butai. Gazo šiluma. Vandens kontrolė. Kilimai. Alum. langai ir durys. Geras namas. \$29,000.

SU 4 MIEGAMAIŠ 7 metų mūr. Marquette Pk. 1½ vonios. Alum. langai. 2 auto garažas. \$21,750.

1 VAKARUS nuo Kedzie 8 metų mūrinis stilius mūr. su 4 miegamais. 1½ vonios. Apsauga nuo potvynio. Kilimai. Garažas. Duokite pasiūlymą. 2 x 6 MUR. netoli Marquette Pk. iet. mokyklos. Alyvos šiluma. 2 auto mūr. garažas. Platus sklypas. Savininkas duos paskola.

ANTI 50 PĖDŲ sklypo 9 kamb. rezidencija netoli Marquette Pk. Apsauga nuo vandens. Kilimai. \$21,500.

3 METŲ 5 kamb. bi-level. Gazo šiluma. Gražus namas. 2 mašinių garažas. \$19,500.

1½ AUKŠTO 5 metų mūr.: 4 ir 3½ kamb. Keramikos plytelės. Alum. langai. Iruoštas rūšys. Garažas. \$29,500.

MARQUETTE PK. centre 2 x 4½ ir 3 kamb. rūšys. Mūr. \$170 mėn. pajamų ir butas savininkui. \$31,000.

SVARUS MŪRAS Marquette Pk.: 2x3, 1x2 ir biznis. Gazo šiluma. Garažas. \$32,000.

\$11,500 UŽ GRAŽIAI sutvarkytą 4 kamb. namą. GAZU karšto vandens šildymas, rūšys. Namai prie pat Marquette Parko lietuvių kolonijos. Skubėkite!

1½ AUKŠTO mūr. 6 kamb. platus sklypas, šildymas alyva, 2 auto garažas, tik 19 metų su \$18,300.

NEPRALEISKITE PROGOS! Liukusinis 3 metų 2 butų mūr. namas prie Marquette Pk., 4 mašinių garažas. Tik \$44,000.

1 VAKARUS nuo Gage Pk. 6 kamb. 11 metų mūr. bungalow. 2 mašinių garažas. \$20,500.

1½ AUKŠTO med. 5, 4 ir 3 kamb. butas. Nauja karšto vandens šildymo sistema. Platus lotas. Didelis 2 auto garažas. \$18,000.

GRAŽIAI REMODELIUOTAS 2x5, mūr. Nauja gazo šiluma. 2 auto garažas. \$26,500.

BI-LEVEL 4 metų mūr. su 3 miegamais, Gage Pk. Daug priedų. Geras namas. \$21,900.

RAMIOJE Marquette Pk. vietoje 6 metų mūr. su 5 miegamais, dviem atskirai voniomis, gazo šildymas. \$28,000.

### P. LEONAS REAL ESTATE

2735 West 71st STREET Visi telefonai: WALbrook 5-6015

PIRE 80 IR MORGAN puikus mūrinis namas, 2 po 6, alyva apšildomas, 2 mašinos mūrinis garažas. Dėl mirties skubiai parduodamas. Visa kaina \$26,000. Su geriausiais pasiūlymais kreiptis į Grigas Real Estate.

DEMESIO! Vienas blokas nuo mūsų rastinės naujas 1½ aukšto mūrinis namas. Dėl tolimesnių informacijų prašom kreiptis asmeniškai mūsų rastinėje. Kaina \$32,500.

MARQUETTE PARKO centre 5 kamb. moderniški įrengtas bungalow. Metiniai takasai \$200. Pilna kaina 18,900.

PIRE 71 ir Sacramento gat. 7 metų 1½ aukšto mūr. namas. Namai liukusis įrengtas. Apsauga nuo potvynio. Gazo šiluma. 2 auto garažas. Sklepas pilnai įrengtas, baras, virtuvė, išvietė ir daug kitų patogumų. Pilna kaina \$25,750.

GRAŽIAI įrengtas 7 kambarių mūr. bungalow. Gazo šiluma. Žiemiškai langai. 2 išvietės. 2 auto garažas. Daug kitų priedų. Kaina \$18,900.

MARQUETTE PARKO centre 8 metų ant platusis sklypo 3 butų liukusis namas. 1 po 6, 1 po 4, 1 po 3 kamb. Namai yra originalios statybos. Gražiai įrengtas sklepas. 3 atskiri gazo pečiai. 2 auto garažas, iš gatvės įvažiavimas.

GAGE PARKE 9 metų mūrinė rezidencija su 2 auto garažu. Moderniški įrengta, gazu apšildoma, arti bažnyčios ir mokyklų. Puikus susiekimas. Savininkas nupirko bizni ir turi skubiai parduoti su dideliu nuostoliu. Pilna kaina tik \$16,750.

BRIGHTON PARKE 2 aukštų mūrinis namas su 2 auto mūr. garažu. Naujas alyvos šildymas. Takasai žemiau \$300. Laukiame rimto pasiūlymo.

TURIME keletą lotų Marquette Parko rajone.

### A. J. GRIGAS

REAL ESTATE — INSURANCE — NOTARY PUBLIC

2501 West 69th St., Chicago 29, Illinois.

Visi telefonai HEMlock 6-2500.

### MARQUETTE PARKO CENTRE

RETO GROZIO — LUKUS nauja rezidencija, 7 erdvūs kamb., 2 auto garažas, platus sklypas, pobūviams puošnus beismontas, karpetai. Pamatysite — namas pats kalbės. \$46,500.

AKIS TRAUKIA — kaip stiklas švarus 5 butų mūras, ant kampo už \$58,000. 6 kamb. butas/savininkui ir \$4,500 nuomos.

NEKASDIEN PASITAIKO 1½ aukšto, 2 butų, beveik naujas mūrinis už \$28,500. Naujas namų rajonas prie Archer. Yra garažas, geležinė tvora, šild. gazu, recreation — beismente.

IR VĖL PROGA. 3 butai ir biznis prie pat Marquette Parko, didelis gražus 2 aukštų mūras. \$32,700.

SAVININKAS IŠVAZIUOJA ir parduoda pernai statytą 3 mieg. mūrinį su visais baldais už \$21,000.

6 KAMB. mūras ir garažas, daug priedų ir patogus. \$19,600.

### K. VALDIS REAL ESTATE

2655 W. 69th Street — RE 7-7200 ar RE 7-8534

NAUJAS mūrinis, 3 dideli miegamai, lotas 30 pėdų. \$23,800.

NAUJAS mūrinis, 2 butai po 6 kamb., atskiras šild. gazu, angliškas rūšys, 40 pėdų lotas. \$42,500.

MŪRINIS 1½ aukšto (6 ir 3) 63rd ir California rajone. \$25,500.

LOTAS 31 x 125 Marquette Parke, Zona A 3. \$6,500.

MŪRAS — oktagon — 5 kamb. Tas pats savininkas per 30 metų. Puikiai išlaikytas ir prižiūrimas. 66th ir S. Fairfield. \$21,500.

MŪRINIS 5 kamb. rezidencija, 2 miegamai, 73rd ir Mozart. \$16,800.

MŪRAS, 2x6, garažas, alyva šild., 69th ir Artesian. \$31,500.

### A. KAIRYS R. E.

2517 W. 69th St. PROspect 6-0956

7 BUTAI, medinis, tik už \$5,000. \$167 pajamų ir savininkui butas. 20th ir Peoria apylinkėje, pigesniu nekuru negausite.

IESKOTE šviesos, erdvės, sodelio, gėlių? Turime puikią vietą Gage Parke, mūrinis, 2 butai, 5 ir 5 angliška sklepe, kaina žemiau \$20,000. Pasukėkite.

KODEL NETURĖTI darbo namie? Medinis namas ir geležies prekių krautuvi (Hardware Store). Pirkite geriausiomis sąlygomis ir nebijosite atleidimo iš darbo.

MŪRINIS, 1½ aukšto, 2 po 5, 53rd ir Paulina apylinkėje. Geras ir nebrangus namas.

MŪRINIS, 2 butai, vienas 6 kamb., moderniški įrengimai. Tik \$14,500.

MEDINIS, 2x5 su sklepu, central. šildymas. Ekstra lotas šalia.

### ŠIMAITIS REALTY

Insurance ir Income Tax service. 2737 W. 43rd St. CL 4-2390

Reikalingas vienas lietuvis NAMU PARDAVEJAS dirbantis pilną laiką. Pasiteiraukite mūsų sąlygas? Kreiptis BELL - VARPAS REALTY 6455 So. Kedzie Ave. PR 8-2233.

PIRKITE IŠ SAVININKO! St. Gallas ir Public Schools Pajamų nuosavybė. 5 kamb., 2 miegamai, graži vonia, 3 kamb. rūšys, dušas-vonia, automat. alyvos ir karšto vand. šildymas, kilimai. V namai gerame stovyje, alum. tinkl. lang. RE 7-5289.

### IŠPARDAVIMAS!

Miegamoji setas, spyruoklės ir žiužinys, 2 pagalvės, 3 puikios lemos už \$139.95 ir daugiau.

Naujas šaldytuvas \$139.00 ir daugiau. 2 dalių parlor setas, 2 pakopy stalas, cocktail stalas, 2 stalo lemos, kilimėlis \$189.95.

5 gabalų Dinetė setas \$39.95 ir daugiau.

Turime iš Vokietijos importuotų Stereo Hi Fi, Fonografų ir įvairių radijo kombinacijų ir kitokių baldų

**F. A. RAUDONIS ir N. BERTULIS, Sav.**

### ROOSEVELT FURNITURE CO.

2310 W. Roosevelt Road. Tel.: SEeley 3-4711

Atdara pirmad. ir ketvirt. 9-9 val., antr., treč. ir šeštadieniais nuo 9 iki 6 val. Sekmadieniais atdara nuo 11:00 iki 5 val. vak.

### SIUNTINIŲ SIUNTĖJAMS

gražios dovanos

Kas išsiųs savo siuntinį per mus ir pridės mūsų prekių bent už \$50 — gaus dovaną 6 poras kojinų arba gražią suknelę. Pas mus rasite visokių prekių siuntimui, yra net TRYS KRAUTUVĖS. Dovanos duodamos tik trumpą laiką — nepraleiskite progos.

LIETUVIŲ KOMPANIJA

### WORLD PARCEL SERVICE

3320 SO. HALSTED ST. CHICAGO 8, ILL. YA 7-0677